

Regyei Ujság

Noviszád, 1939 július 6, csütörtök

Urednik — Szerkeszti
ANDRÉE DEZSÓ

20. évfolyam 184. szám

Danzig miatt nem lesz háboru

Az angol sajtó szerint Hitler felkérte Chamberlaint, járuljon hozzá Danzig békés visszacsatolásához — Amerika háboru esetén bevezeti az általános védkötelezettséget

Londonból jelentik: A lapok egyrésze arról értesül, hogy Anglia, Franciaország és Lengyelország együttes diplomáciai lépést akar tenni Berlinben. A Daily Telegraph azonban úgy tudja, hogy ezt a tervet feladták.

Varsói jelentés szerint a lengyel kormány hivatalosan megcáfolta azokat a híreket, hogy jegyzéket intézett volna a danzigi szenátushoz, illetve a berlini kormányhoz. A kormányparti Courier Varsavszki megállapítja, hogy a lengyel kormány tett ugyan már bizonyos intézkedéseket a danzigi szabadcsapatok kérdésének tisztázására, erről azonban egyelőre nem tájékoztatják a közvéleményt.

DANZIG MIATT NEM LESZ HÁBORU

Berlinből jelentik: A Deutsche Allgemeine Zeitung a danzigi kérdéssel kapcsolatban ezeket írja: Azon a véleményen vagyunk, hogy Danzig miatt nem lesz háboru. Danzig számunkra nem jelent háborus esetet, ellentétben azokkal az angol közistokkal, akik állandóan Danzigot fenyegetik a nem is fenyegetett angol világbirodalom védelmében. Danzig számunkra tisztán német kérdés és az olyan mesterkedések, mint aminők a múlt hét végén lefolytak, sem változtatnak semmit a német felfogáson.

DANZIG NEM ÉRI MEG A HÁBORUT

Rómából jelentik: A Tevere vezércikkében a következőket írja: Danzig azok közé az európai kérdések közé tartozik, amelyek — Mussolini turini szavai szerint — nem érik meg a háborut. Mi sem lenne könnyebb, mint békés eszközökkel keresni a kérdés igazságos megoldását, ehelyett azonban az történt, hogy a demokráciák ürügyet kovácsolnak maguknak a danzigi viszályból ahhoz, hogy részt üssenek a tengelyhatalmakon. Számunkra az egész danzigi kérdés csak arra jó, hogy megpróbálják helyreállítani megtépázott tekintélyüket. Olaszország ezzel kapcsolatban csak egy dologot tart fontosnak: értésére adni a nyugati hatalmaknak, hogy az olasz nemzet maradéktalanul szolidáris Németországgal.

Hitler üzenete Chamberlainhez

Londonból jelentik: Angol sajtókörökben híre jár, hogy Ribbentrop külön megbízottat küldött Londonba, hogy az angol kormányt rávegye, egyezzen bele Danzig visszacsatolásába. Az Evening Standard szerint ez a külön megbízott báró Geyr azért érkezett Londonba, hogy közölje a következőket:

1. Hitler el van tökélve Danzig visszacsatolására, de a legnagyobb mértékben ragaszkodik ahhoz, hogy ezt úgy hajtsa végre, hogy ne vezessen háborura. Éppen ezért reméli, hogy számíthat Chamberlain együttműködésére az ellenségeskedés elkerülése érdekében.

2. Chamberlain tehát a parlamenti szünet alatt, augusztus elején jelentse ki, hogy az angol kormány azt tanácsolja Lengyelországnak, hogy adja át Danzigot Németországnak.

Erre az állítólagos német javaslatra lett volna a válasza Halifax múlt heti beszéde — fejezi be cikkét az Evening Standard.

A JAPAN HADSEREG KATONAI SZÖVETSÉGET KÖVETEL A TENGELLYEL

Tókiói hírek szerint a japán hadsereg azt követeli, hogy a kormány mondjon le, ha nem köt katonai szövetséget Németországgal és Olaszországgal. Ezt a követelést Ribbentropnak azzal a kijelentésével indokolja, hogy a japán kormány által felajánlott politikai és gazdasági támogatás európai háboru esetén nem elegendő. Berlin erősebb katonai kötelezettséget kíván Tókiótól, amint ezt a berlini japán követ már jelentette is kormányának.

ÁLTALÁNOS HADKÖTELEZETTSÉG AMERIKÁBAN

Washingtonból jelentik: Johnson, az Egyesült Államok helyettes hadügyminisztere kijelentette, hogy az Egyesült Államok háboru esetén bevezetik az általános hadkötelezettséget. Roosevelt katonai terve egyre jobban megvalósulnak és e tervek célja az, hogy az Egyesült Államok nyugati határvidékén minden támadást vissza tudjanak verni.

MINISZTERTANÁCS LONDONBAN

Londonból jelentik: A szerdai minisztertanács elsősorban a danzigi kérdéssel, továbbá a moszkvai tárgyalásokkal és a tiencsini kérdéssel foglalkozott.

CHURCHILL HADITENGERÉSZETI MINISZTER LESZ

A Daily Telegraph szerint a Chamberlainhez közelálló konzervatív képviselőök csoportja követeli, hogy Churchillt minél előbb vegyék be a kormányba. A Daily Mail szerint Churchillnak haditengerészeti miniszterre való kineve-

zése rövidesen várható. Churchill állítólag teljesen egyetért Halifax külpolitikájával. A kormányba való meghívása, hír szerint, még a parlamenti nyári szünete előtt megtörténik.

ANGOL FLOTTATÜNTETÉS A KELETI-TENGEREN

Varsóból jelentik: A Kurier Warszawski londoni jelentése szerint

az angol kormány egy hajórajt akar a Keleti-tengerre küldeni, előbb azonban bevárják a moszkvai megbeszélések eredményét.

A Stefani-iroda varsói jelentése szerint az Ariette francia torpedóromboló a lengyel haditengerészet meghívására udvariassági látogatást tesz Gdynia kikötőjében.

A DANZIGER VORPOSTEN VARSÓ KOHOLMÁNYAIRÓL

Danzigból jelentik: A Danziger Vorposten foglalkozik Chamberlainnek az alsóházban tett kijelentésével, amely szerint »Danzigba nagyszámu, turistának álcázott német katonaság érkezett.« Ez az állítás valótlan — írja a lap — és épúgy Varsóban találták ki, mint a múlt hét végi államcsínyről szóló hírt. Az angol politikusok jól tennék, ha a német-lengyel ellentéttel kapcsolatban nem csupán Varsóból merítenék értesüléseiket.

Megzavarták Innitzer püspök bérmakörutját

Bécsből jelentik: Innitzer bíboros-érsek több faluban bérmálást tartott. Zirsdorfban a csendőröknek kellett őrizni a plébániát, ahol Innitzer lakott. A plébánia ablakait bezúrták. Egy másik faluban, Königsbrünnben a kitűzött pápa zászló miatt tüntettek és a mise alatt Planetta és Holzweber nevét kiabálták. A bíboros, körutját megszakítva, visszatért Bécsbe.

Ünnepélyesen fogadták Németországban a bolgár miniszterelnököt

A Németországba utazó Kjoszeivanov bolgár miniszterelnököt, feleségét és kíséretét Rosenbachban, a német határon ünnepélyesen fogadták. A bolgár vendégeket a melléjük kirendelt német diszkisérlet üdvözölte, majd a bolgár miniszterelnök elhaladt a pályaudvaron felsorakozott díszőrség arcéle előtt. A határmenti üdvözlésnél a berlini bolgár követ is jelen volt. A bolgár vendégek rövid tartózkodás után német különvonaton folytatták utjukat Berlin felé.

A NÉMET-BOLGÁR VISZONY

Berlinből jelentik: A Deutsche Diplomatisch-Politische Korrespondenz Kjoszeivanov bolgár miniszterelnök berlini látogatása alkalmából többek között ezeket írja:

— Németország és Bulgária levonták a természetes következtetéseket annak a ténynek a beismeréséből, hogy mint dunamenti országok ugyanahhoz az élethez tartoznak. A két ország közgazdasága annyira kiegészíti egymást, hogy Bulgária külkereskedelmének zömét a Német Birodalom felé irányítja, míg a német gyártmányok termékei nagymérvű elhelyezésre találnak Bulgáriában. A német birodalom teljes megértést tanúsít barátainak különleges viszonyai és szükségletei iránt és nem kíván mást, csak azt, hogy Európa délkeleti részében olyan viszonyok fejlődjenek ki, amelyek minden résztvevőnek a többiekkel való hatásos együttműködés szellemében biztosítják az őt megillető helyet ezen a területen.

Szabályos háboru a mandzsu-mongol határon

A japánok általános ellentámadást indítottak a mongol-szovjet haderők ellen — A szovjet újabb csapatokat küldött a határra

Tokióból jelentik: A japán légügyi parancsnokság jelentése szerint a japán repülők kedden 90 szovjet-mongol géppel bocsátkoztak harcban. A légi harcok során a japánok 50 ellenséges gépet semmisítettek meg.

TOVÁBB TART AZ ANGOL-ELLENES MOZGALOM

Sanghajból jelenti a Reuter-iroda: Mialatt Craigie angol nagykövet Arita külügyminiszterrel Tokióban tanácskozik, Kína japán megszállás alatt álló városaiban még erősebb angolelleses tevékenység folyik. Csingtauban tüntetések voltak az angol konzulátus épülete előtt. A tüntetők megkísérelték, hogy Nagybritanniát gyalázó plakátokat ragasszanak ki a konzulátus falára, de ebben megakadályozták őket. Más városokban azonban sikerült a plakátokat kiragasztani.

TOKIÓ TANKTÁMADÁST JELENT

Tokióból jelentik: A Domei-iroda közlése szerint a Khalka folyó felől 100 szovjet tank támadást intézett a japán vonalak ellen. A japán tüzés és a repülők a harc során harminc harci gépet megsemmisítettek.

A Mandzsukuo és Külső Mongólia határan folyó légi harcoknál a Reuter-iroda utólag azt jelenti, hogy a szovjetrepülők számos bombát dobtak le a japán légi támaszpontok közelében, de a bombázás eredménye még nem ismeretes.

Japán forrásból érkező hírek szerint Nomonhan közelében mintegy 4000 főnyi szovjet-mongol csapatot vontak össze. A japán-mandzsu csapatok támadásra készülnek. A jelentés szerint a mögöttes területről nagyszámú szovjet-mongol csapat közeledik gyors iramban a határ felé.

A HATÁRHARCOK JAPÁN MAGYARÁZATA

Londonból jelentik: A londoni japán követség a Mandzsukuo és Külső Mongólia köztli viszályról hosszabb közleményt adott ki, amelynek nyilvánvaló célja a Kvantung-hadsereg főparancsnoksága által a szovjet-mongol haderők ellen bejelentett hadműveletek politikai magyarázata és az, hogy az angol közvélemény előtt tisztázzák a japánok eljárását. A közvélemény a következőket mondja:

— Mandzsukuo és Külső Mongólia határát a Mandzsuliban tartott értekezlet állapította meg. Eszerint a Khalka folyó a határ. Ez év januárja óta azonban mongol csapatok a határt Nomonhan és Khailla-Sutai közelében átlépték és a mongol és mandzsu haderők között harcokra került sor. A japán kormány nagy aggodalommal szemléli ezeket az eseményeket, amelyeket Mongólia kihívó magatartása idézett elő. A japán kormány helyi megegyezéssel barátságos uton kívánta az ügyet rendezni s ezért minden olyan tevékenységtől tartózkodott, amely a helyzetet még jobban elmérgesíthet-

te volna. A mongol haderők azonban megismételték a kihívó és jogosulatlan határátlépéseket. Május végén mintegy 1000 főnyi csapat repülőgépek támogatása mellett Nomonhan felé nyomult előre. A japán repülőgépek erre ellentámadásba mentek át és a mongolokat a Khalka folyótól nyugatra szorították vissza.

A közlemény végül bejelenti, hogy a sorozatos határsértések folytán a kvantungi hadsereg július elsején megkezdte az ellentámadást ama szovjetcsapatok ellen, amelyek már

átlépték a határt és a Khalka folyótól északra foglalták állást. A japán csapatok másnap egyesültek a mandzsu erőkkel és általános támadást indítottak az ellenség ellen. Ez a hadművelet azonban csupán a szükséges önvédelem céljait szolgálja és a japán haderő csak a határokat kívánja biztosítani.

KINA GAZDASÁGI HELYZETE

Londonból jelentik: Hongkongból ideérkezett hírek szírent Kína gazdasági és pénzügyi helyzetének rosszabbodása a Csankaisek-kormányt szigorú külkereskedelmi korlátozásokra készítette. A kínai nemzeti kormány megtiltotta 234 árucikk kivitelét. A kiviteli korlátozások nyomában életbelépnek a Csankaisek-kormány a jövőben a cserekereskedelemre fekteti a fősúlyt. Németországgal már egyezmény is jött létre ilyen alapon.

Moszkvában még nagy nehézségeket kell leküzdeni

Az angol félhivatalos sürgei a hármas szerződés aláírását

Londonból jelentik: A Reuter-iroda moszkvai értesülése szerint mértékadó szovjetkörökben cáfolják azokat a külföldön elterjedt híreket, hogy az angol-francia-szovjet egyezményt gyakorlatilag már megkötötték és hogy az egyezmény aláírása közvetlenül küszöbön áll. Egyes jelekből a tárgyalások előrehaladására lehet ugyan következtetni, de semmi jel sem mutat arra, hogy a balti államok szavatosságának kérdését megoldották.

Bernből jelentik: A »Der Bund« a moszkvai tárgyalásokkal kapcsolatban megállapítja, hogy Svájc ugyanabban a helyzetben van, mint Hollandia. A moszkvai tárgyalásokon Svájcra is szó esett, de Svájc erről csupán Zsdanovnak a moszkvai Pravdában megjelent cikkéből értesült és a szövetségi kormányt hivatalosan egyáltalán nem tájékoztatták.

Londonból jelentik: A szerda reg-

A szovjet meg akarja bukítani Chamberlaint

Londonból jelentik: A Daily Sketch diplomáciai levelezője úgy értesül, hogy Halifax kedden este olyan értelmű utasítást adott a moszkvai angol nagykövetnek, hogy a szovjet legújabb követelése elfogadhatatlanok. A lap élesen támadja Moszkvát túlzott és tulságosan önző magatartása miatt.

Az angol sajtó hangjából egyébként kitűnik az a mély kiábrándulás, amely a moszkvai huza-vona miatt az angolokat eltölti. A Daily Mail szerint illetékes angol kormánykörökben az a felfogás alakult ki, hogy Moszkva szándékosan huza-halasztja a tárgyalások menetét és egyre inkább nyilvánvaló, hogy célja Chamberlain helyzetének aláaknázása. A lap megemlíti, hogy most már az angol kormány szovjetbarát tagjai is megelégtettek Moszkva örökös taktikázásával. London most szemmeláthatóan lázasan keresi az áthidaló formulát. A News Chronicle értesülése szerint Chamberlain az angol alsóházban valószínűleg bejelenti, hogy a szovjet válasz elfogadhatatlan.

Olasz hadgyakorlatok a Földközi Tengeren

Rómából jelentik: Az olasz haditengerészet első hajórajja a Földközi tenger nyugati részéből visszaérkezett. A második hajóraj a Földközi-tenger keleti részének meglátogatá-

sára készül. A körut előreláthatóan július 14-től augusztus végéig tart. A hajóraj felkeresi az Aegei-tenger, valamint a libiai tengerpart főbb kikötőit.

Az erdélyi magyar iparosok magyar nyelvhasználatot követelnek a munkáskamaráknál

Nagyváradról jelentik: A nagyváradi és biharmegyei magyar iparosok értekezletén dr. Sós István képviselő ismertette a magyar iparosság legsürgősebb követeléseit. A magyar iparosság legelső követelése a magyar nyelvhasználat elismerése a munkáskamarákban, a betegsegélyzőknél és más munkásvédelmi intézményeknél. Kívánja a magyar iparosság az iparjog szerzésének megkönnyítését, továbbá kulturális téren továbbképző tanfolyamok felállítását.

Az értekezleten gróf Teleki Ádám is felszólalt. Rámutatott arra, hogy a nehéz helyzet következtében a magyar iparosság a romlás útjára került és erről az utról minden körülmények között vissza kell vezetni a boldogulás felé. Az értekezleten felszólalt iparosok kifogásolták a román állam sérelmes adópolitikáját, aminek legfőbb oka az, hogy a ki-sebbségi iparosok képviselőit az adó-kivető bizottságok nem hallgatják meg.

Krisztus töviskoronájának ünnepe Franciaországban

A töviskoszorút körülvitték az ünnepi körmenetben

Párisból jelentik: A francia katolikus egyház most ünnepelte meg Krisztus töviskoronája Franciaországba történt átszállításának 700. évfordulóját. Az ünnepségeken a köztársasági elnök, a kormány és a hadsereg is képviseltette magát. Krisztus töviskoronáját annakidején II. Baudoin keletrómai császár zálogosította el a velencei kalmároknál 20 millió drachmáért. Szent Lajos francia király azután kiváltotta az ereklyét, amelyet 1239-ben ünnepélyes keretek között szállítottak Franciaországba és jelenleg a párisi Notre Dame székesegyházban őrzik. Lajos király a koszoru tövisét a Franciaországba történt szállításkor szétosztotta a püspökök között. A mostani nagy ünnepségekre az egyes püspökségek Villeneuve városába küldötték a birtokukban levő tövisseket és így a koszorut az ünnepi körmenetben eredeti formájában hordozhatták körül.

Árvizkatasztrófa Romániában

Bukarestből jelentik: Romániában a hétfő este óta tartó szakadatlan esőzés országos katasztrófát okozott. Bukarestben a külső városrészeket teljesen elöntötte a víz. A lakosság nagy részét ki kellett lakoltatni. Ploestiben 200 ház került víz alá. Bukovinában kiöntött a Szereth folyó. A partokon többszáz ház beomlott. A kiáradt folyó a hidak egész sorát sodorta el. A Pruth is kiöntéssel fenyeget. Az országos esőzés és a nagy viharok sok emberáldozatot is követeltek.

Bonnet: A világ még nem tudja, hogy Franciaország és Anglia mire képes

Lehetetlen, hogy az emberek állandó félelemben éljenek határaink miatt — mondotta a francia külügyminiszter — A francia-angol barátság ünneplése Párisban

Vatikánvárosból jelentik: XII. Pius pápa kedden magánkihallgatáson fogadta Charleroux szent-ézei francia követet. Római diplomáciai körökben a kihallgatást összefüggésbe hozzák a Szent-atyának azzal a szándékával, hogy összeköttetést tartson fenn a felelős tényezőkkel a nemzetközi feszültség enyhítése céljából.

A LENGYEL JEGYZÉK

Jólétesült varsói körökben úgy tudják, hogy a lengyel kormány július 15-én jegyzéket intéz a danzigi szenátushoz. A jegyzék a danzigi katonai intézkedésekkel foglalkozik majd.

Ujabb varsói jelentések szerint a Lengyelországnak nyújtandó angol kölcsön összege állítólag meghaladja a 40 millió fontot. A kölcsön felét készpénzben folyósítják, felét pedig árukban szállítják le.

RACZINSZKI BECKNÉL

A Reuter-iroda varsói jelentése szerint Raczinszki londoni lengyel

nagykövet, aki kedd este repülőgépen Varsóba érkezett, nyomban részletes jelentést tett Beck külügyminiszternek.

VÉDELMI INTÉZKEDÉSEK DANZIGBAN

Danzigból jelentik: A danzigi nemzeti szocialisták egyöntetű meggyőződése szerint Danzig még ebben az évben, vérontás nélkül visszatér a birodalomba. A legutóbbi napok során a védelmi intézkedéseket rendkívül mértékben megerősítették. Danzigba számos védőosztályos érkezett, akiket az utóbbi időben alakult »Heimwehr« elnevezésű szervezetebe sorozták be. A múlt év őszén hozott törvény alapján számos danzigi polgárt rendőri szolgálatra hívtak be. Danzigi forrás szerint a Heimwehr szervezetnek ezer tagja van, míg lengyel körök szerint a létszám felülmúlja a négyezret. Nemzeti szocialista részről a rendőri szolgálatba behívható danzigiak számát 12.000-re becsülik.

Varsó mindenre készen áll

Varsói jelentés szerint lengyel politikai körökben nagy figyelmet szentelnek azoknak a külföldi sajtóhíreknek, amelyek szerint Danzig csatlakozását fokozatosan valósítják meg. Eszerint először a danzigi szenátus kimondaná, hogy Danzig csatlakozik a birodalomhoz, ezt követné Danzig lakosságának lázadása, a hatóságok nyilvános együttműködése nélkül. Ezután történnének meg a diplomáciai lépések a danzigi polgárság kívánságának és határozatának keresztülvitelére érdekében. Lengyel körökben hangsúlyozzák, hogy ez a terv sem járna sikerrel, mert Lengyelországnak joga van közbelépni Danzigban, ha kísérlet történnék a mostani helyzet megváltoztatására. A lengyel kormány minden eshetőségre készen áll és a legerélyesebb rendszabályokhoz nyúlna ilyen csatlakozási terv esetén.

FUNK HOLLANDIÁBAN

Berlinből jelentik: Funk német gazdasági miniszter, a német birodalmi bank elnöke, feleségével együtt Hollandiába utazott. Utazásának célja a holland gazdasági miniszter legutóbbi németországi látogatásának viszonzása. Funk miniszter egyúttal megbeszélést folytat a holland nemzet bank kormányzójával is.

WERTH BERLINBEN

Berlinből jelentik: Werth Henrik tábornok, a magyar hadsereg vezérkari főnöke kedd este Berlinbe érkezett. A pályaudvaron Brauchitsch vezérezredes, a német hadsereg főparancsnoka, valamint a német hadsereg vezető tisztjei fogadták. Magyar részről megjelent Szojai Döme berlini magyar követ, Hardy Kálmán dr. vezérkari ezredes, berlini magyar katonai attasé és a magyar követség valamennyi tagja.

BONNET TANÁCSKOZÁSAI

Párisból jelentik: Bonnet külügyminiszter kedden Tatarescu román követet fogadta, majd Berard szenátorral folytatott megbeszélést a francia-spanyol viszonyról.

A felületes megfigyelő ezt talán gyengéségeknek tekinti, holott ellenkezően, ez erőt jelent.

A szoros francia-angol katonai együttműködésről Hore-Belisha ezeket mondotta:

— Egymás előtt nincsenek katonai titkaink, hanem értesüléseinket, tapasztalatainkat és tudásunkat állandóan kicseréljük. Ugyanígy a legszorosabb összeköttetés áll fenn az egyes angol és francia minisztériumok között is. Most, béke idején, nagy könnyedséggel építjük ki az együttműködésnek azt a rendszerét, amely a világháború alatt kiállította a tűzpróbát.

Az angol hadügyminiszter ezután felemlítette, hogy Angliában az első sorozásra 50.000 újonc jelentkezett, akiknek 97 százalékát találták alkalmasnak. Az angol hadsereg létszáma egy év múlva meghaladja az egymillió embert és ez a szám állandóan növekedni fog. Majd az angol légi haderő fejlettségéről beszélt. Beszédét a következő szavakkal fejezte be:

— Országaink kölcsönösen elmondhatják egymásnak: Egyfor-

mán gondolkoztunk és ugyanazokat a célokat értük el. Barátok vagyunk, erősek vagyunk s együtt maradunk.

BONNET BESZÉDE

Az angol hadügyminiszter után Bonnet külügyminiszter a francia-angol szövetség jelentőségét méltatta. A francia-angol barátság — mondotta — azoknak az érzelmeknek kifejezése, amelyek mélyen gyökereznek a két nép szívében. Két nagy nemzet egyesült azonos érdekeik védelmére. Egyetlen politikai alakulat sem rendelkezik olyan anyagi és szellemi javakkal, mint aminőket ez a szövetség mozgásba tud hozni. A két nemzet teljes tudatában van felelősségének és elsősorban saját függetlenségét és méltóságát kívánja biztosítani. Ez azt jelenti, hogy nem járulnak hozzá Európában semmiféle egyeduralmi kísérlethez, bármely hatalom vagy hatalmi csoport részéről jöjjön is. Az angol és francia nemzet multja azt igazolja, hogy semmilyen áldozat sem lehet súlyosabb a rabságnál.

Bonnet ezután elismeréssel szólt Hore-Belisha tevékenységéről, amelyben azoknak az elszánt és hősi áldozatoknak jelképét látja, amelyeket Nagybritannia — népe biztossága érdekében — magára vállalt. Franciaországnak és Nagybritanniának egyaránt az a kötelessége, hogy fenntartsák a világ biztonságát, hogy az élet ne váljon elviselhetetlenné az emberek számára. Lehetetlen, hogy az emberek állandó félelemben éljenek határaink miatt és hogy minden reggel az erőszak vagy a háború izgalma fogja el őket. Ezt teljes világossággal és határozottsággal leszögezte Chamberlain, Halifax, Daladier és én. Franciaország és én. Franciaország és Nagybritannia tehát a béke megszlárdítása érdekében együttműködik hadereje fejlesztésén. Az angol nép hagyományai ellenére is örömmel fogadta a védkötelezettség bevezetését. Egyesek kételkedtek abban, hogy Franciaországnak sikerül felemelkednie. Franciaország sohasem volt erősebb és egységesebb. A világ még nem tudja, hogy egyesült erőnk mire képes. Közös fáradozásunknak nincs más célja, mint a nemzetek biztonságának fenntartása. A francia-angol barátság és erő minden nehézség áthidalására képes.

Az angol hadügyminiszter kedden éjjel után repülőgépen elhagyta a francia fővárost. Elutazása előtt két ízben is tanácskozott Gamelin tábornokkal, a francia vezérkar főnökével.

OLASZORSZÁGBÓL KIUTASÍTOTTAK EGY FRANCIA UJSÁGÍRÓT

Rómából jelentik: Olasz részről felkérték Robert Guillaume francia újságíró, az Olaszországban működő külföldi újságírók egyesületének főtákarát, a Journal tudósítóját, hogy hagyja el Olaszország területét.

Elmaradnak a francia választások

Párisból jelentik: A francia sajtó értesülése szerint Daladier még ezen a héten közli az országgal a kormánynak azt a határozatát, hogy a parlament választások, amelyeket a jövő év májusában kellett volna megtartani, a nemzetközi helyzet következtében elmaradnak. Deavotottak szerint a kormány már elvileg határozott ebben a kérdésben. A választások elhalasztása ellen csupán a szélsőbaloldali sajtó tiltakozik.

Rómából jelenti a Reuter-iroda: Sir Percy Lorain római angol nagykövet kedd este felkereste Ciano külügyminisztert, akivel félórás megbeszélést tartott. A találkozásban az angol-olasz kapcsolatok újrafelvetelének jelét látják.

ROOSEVELT SÜRGŐSNEK TARTJA A SEMLEGESSÉGI TÖRVÉNYT

Hyde-Parkból jelentik: Roosevelt elnök a keddi újságírófogadáson kijelentette, hogy a törvényhozásnak a háború megakadályozása érdekében meg kell szavaznia a semlegességi törvényt.

Harminckét ország leány-cserkészei gyülekeznek össze a gödöllői béketáborozáson

Cserkészlány-bélyegeket bocsát ki a magyar posta
A cserkészlányok világtáborozást rendeznek Budapesten

Budapestről írják:

A Práter-utca 17 sz. ház első emeletén serény munka folyik. Két nagy szobában legalább tizenöt cserkészlány sűrűg-forog, hajtogatja a levelek százait, telefonoz, pörgeti a sokszorosító-gép hengerét, kattogatja az írógépet. Csendben, kevés szóval és a munka a kezük alatt, valóban igaza volt a kislánynak, aki kinyitotta előttem az ajtót és így fogadott: »Jó munkát!« Hát itten jó munka folyik. Nem is csoda, ebben a két teremben készítik elő a világ cserkészlányainak első nagy béketáborozását, amely a »Pax-Ting« nevet kapta.

— Harminckét nemzet cserkészlányai fognak összegyülekezni Gödöllőn július utolsó napjaiban — mondja kedves mosollyal Lindenmayer Antónia, a Magyar Cserkészlányok Szövetségének elnöke — mikor helyetlét kínál az irodájában. — Nekünk jutott az a megtiszteltetés, hogy az első Pax-Tinget, a cserkészlányok első nagy béketáborozását megrendezzük. A gödöllői Erzsébetparkban augusztus második és kilencedike között zajlik le a nagy táborozás, amelyen mintegy négyezer külföldi és kétezzer magyarországi cserkészlány fog összegyülekezni, hogy bizonyosságot tegyen amellett, mennyire hivatása magaslatán áll a cserkészlányok világmozgalma. Mert tudni kell azt, hogy a Cserkészlányok Világszövetsége ez előtt 11 esztendeje 1928-ban Magyarországon alakult meg s jórészt ennek megemlékezésére tartjuk éppen Magyarországon az első béketáborozást, a Pax-Tingot. A finneken, lengyeleken, letteken, észteken, dánokon, svéd és norvégeken, franciákon és angolokon, hollandokon, belgákon kívül a világ minden tájáról gyülekeznek össze Gödöllőn cserkészlányok. Délafrika, Kanada, Ceylon, India, Japán, Egyiptom és a világ más messzi nemzetei küldik el leányaikat a gödöllői Pax-Tingre, amely ha méreteiben nem is éri el a cserkészek 1933 évi gödöllői világ jamboree-ját, jelentőségben egészen bizonyosan ugyanolyan fokot fog állani.

— A Pax-Ting fővédnökségét a kormányzó ur és hitvese látják el, akik személyesen is meg fognak jellelni a megnyitáson s jelen lesz természetesen Anna főhercegnasszony, aki a magyar cserkészlány mozgalomba már régóta a legnagyobb szeretettel részt vesz.

— Mikor indult meg a magyar cserkészlányok mozgalma?

— Nyomban a háboru után. A szerény kezdet már akkor nagy visszhangra talált mindenütt. Én magam 1920 óta állok a mozgalom élén s azóta lankadatlanul buzgókodunk a mozgalom kifejlesztésén. Szövetségünk 1923-ban alakult meg, 1926-ban már meghívtuk a cserkészlányok világszövetségének szervezeteit és a Világszövetség maga formálisan 1928-ban éppen nálunk Budapesten alakult meg. A világszövetség székhelye Londonban van, hiszen maga a cserkészmozgalom is innen, Angliából indult ki.

— A cserkészet alapítója, a népszerű Bi-Pi is eljön?

— Sajnos ő nem jön az idén a gödöllői táborozásra, mert egészsége most már nem engedi meg az ilyen hosszú utazást. Ő kenyai bungalowjában tölti napjait és nem mozdul el Délafrikából, amely szervezetének a legjobb égnajlatot jelenti. De bel-földről egész sereg előkelőség jön a táborozásra.

— Mi lesz a táborozás programja?

— Julius 25-től 30-ig általános táborrendezés és ismerkedés lesz a lányok között, majd harmincadikán délután négy órakor lesz a Pax-Ting ünnepélyes megnyitása. A táborbontás augusztus hetedikén lesz. A táborozáson tornagyakorlatok, tábori munkák, cserkész-leányjátékok töltik ki a nap legnagyobb részét. Ezek a játékok eltérnek a fiújátékoktól és a női gondolkör keretébe illeszkednek. Vacsóra után tábortűz lesz, amelyen minden nemzet leányai népük életéből fognak jelképes bemutatást rendezni. A lányok a konyhát is saját maguk vezetik, gondoskodunk arról, hogy minden nemzet a maga kívánsága szerint csupán az ételek nyersanyagát kapja, a főzést ők maguk hajtják végre a saját izlésük szerint.

— Egyik fontos elvünk az, hogy a leányok világtáborozását nem szabad a látogatók kíváncsiságával zavarni. Ezért vendégeket is csak egyszer, az ünnepélyes megnyitáson engedünk a táborba, egyébként cserkészleányok és vezetők egész héten teljesen a maguk körében lesznek.

A noviszádi Magyar Kaszinó leleplezte elhunyt díszelnőkeinek és elnökeinek fényképeit

Bensőséges ünnepség keretében leleplezte le a noviszádi Polgári Magyar Kaszinó elhunyt díszelnőkeinek és elnökeinek fényképeit kedden este. Az ünnepségen az elhunytak hozzátartozói, a Kaszinó tagjai, valamint a noviszádi magyar kulturális egyesületek kiküldöttjei vettek részt nagy számban.

A Kaszinó nagytermében a lepellet letakart képek előtt Tolnay János, a Kaszinó elnöke tartott emlékbeszédet. Méltatta a Kaszinó elhunyt díszelnőkeinek és elnökeinek érdemeit, akik példaképei voltak a kisebbségi magyar vezetőknek, mert nemcsak politikai, hanem kulturális és gazdasági téren is nagy munkát fejtettek ki a jugoszláviai magyar nép érdekében. Munkásságuk maradó emlékei kisebbségi életünk egész megnyilvánulásában érezhetők. Az ő nyomdokain haladva boldogulhat csak igazán Jugoszlávia magyar kisebbsége.

Beszéde végeztével a megjelentek egy perces néma csennel adóztak az elhunytak emlékének, majd lehullott a lepel Profuma Béla, dr. Kovács Bódog, dr. Brezovszky Nándor, Krámer Sándor

LIMÁN SZANATÓRIUM

Sebészeti és női gyógyászati operációk — Szakorvosi kezelések
Szülések levezetése fájdalommentesítő eljárással Leszállított díjazás!
Novisád, Stražilovska ul. 7. Telefon 27-05

— Hány leánycserkész van ma Magyarországon?

— A felvidéki cserkészcsapatok hazatérésével a leánycserkészek száma meghaladja a tizenegyezeret. A leányok nevelésénél a magyar nagyszony gondolatot tartjuk szem előtt, ez a jelképünk s ennek a gondolatnak a keretében zajlik le a magyar cserkészlányok mozgalma.

— A Pax-Ting alkalmából egyébként a magyar posta is érdekes meglepetésekkel szolgál — bélyegsorozatot ad ki, amely a cserkészleánymozgalom jegyében készül. A gödöllői táborozással kapcsolatban Budapesten kiállítás is rendezünk, amelyen a cserkészlányok világmozgalmát ismertetjük képekkel, grafikonokkal s a cserkészlánymozgalomhoz tartozó különböző tárgyak bemutatásával. Így azoknak is alkalmuk lesz a legbelsőbban megismerkedniük a mozgalommal és annak nemes célkitűzéseivel, akik a táborozást nem tekintetik meg. Azt szeretnénk, hogy a társadalom minél szélesebb rétegei ismerkedjenek meg azokkal a fontos pedagógiai előnyökkel, amelyek a cserkészleány mozgalomból fakadnak.

Valahol a föld tulsó oldalán már elindultak az első leánycserkészcsapatok, hogy a gödöllői táborozáson résztvegyenek. Itt a központban kopognak az írógépek és lelkesedéstől ragyognak a fiatal leányszemek. Míg a világ forrong, ők a békére készülnek. Lehet ennél szebb feladatot tűzni manapság fiatal leányok elé?

Csuka Zoltán.

Szombor város sohasem fejlődött úgy, mint az utolsó három évben

Számos iskolát és több fontos utvonalat épített rövid idő alatt a város

Szombor város képviselőtestülete nemrég adta ki a jelentést az elmúlt évben végzett munkáról, amelyből megállapítható, hogy a város sohasem fejlődött olyan nagy mértékben, mint az elmúlt három évben. Ez alatt az idő alatt igen sok munkát végeztetett a város. Öt iskolát építtetett a várostól távolabb eső szállásokon, 15 kilométer hosszúságú országutat köveztek ki és a város legszebb terét, a Szent-György teret parkirozták.

Hasonló munkálatok állandóan folynak. Iskola épül a Radojevic-, Milics- és Bezdáni-szállásokon, de tervbevette a város egy polgári iskola felépítését a volt Vármegyeház épülete mögötti téren.

Szombor város ezt a gyors fejlődést Sztójkov Radivoj városelnök agilitásának és dr. Maglic Cvéta képviselő fáradhatatlan közbenjárásának köszönheti, s joggal mondhatja a város lakossága, hogy végre megkapta azt, amit oly sokan és oly hosszú évek óta ígértek.

Öngyilkosságok napja Zágrebben

Hírman meghaltak, három öngyilkosjelölt állapota reménytelen

Zágrebben kedden valósággal öngyilkossági járvány dühöngött. A rendőrségi fogdában felakasztotta magát Sztrmsék Alojzije szlovén fiatalember, aki lopás miatt került rendőrkézre. Sztrmsék kihallgatása alkalmával beismerte, hogy mintegy ötven lopást követett el.

Ejszaka ingét összetépte, kötelet font belőle és az ablakvasra felakasztotta magát.

Reggelre halott volt.

Zurán Anna cselédlány szerelmi bánatában ecetsavat ivott. A kórházban belehalt sérülésébe.

Ivekovic Dragutin szusáki iparos Zágrebba jött rokonai látogatására.

Zágrebben ismeretlen mérget ivott és meghalt.

Ezenkívül még ugyanaznap öngyilkosságot kísérelt meg két nő és egy munkás. Állapotuk életveszélyes

ZSIDÓK NEM JÁRhatnak KI ÉS BE JERUZSÁLEMBE

Jeruzsálemből jelenti a Reuter: Jeruzsálem térparancsnoka megtorlásokat léptetett életbe a legutóbb elkövetett terrorcselekményekért, amelyek következtében négy arab megsebesült. A térparancsnok elrendelte, hogy a jövőben zsidók nem kaphatnak engedélyt a Jeruzsálembé való ki és bejárásra.

KÜLFÖLDI TÖZSDEZÁRLATOK

Zürich, Beograd 10.—, Páris 11.75
London 20.765, Newyork 443.50 Brüsszel 75.40, Milánó 23.225, Amsterdam 235.50 Berlin 178.—, Prága 15.05 Varso 93.50, Bukarest 3.25

Az angol királyi pár októberben Brüsszelbe utazik

György királyi udvari sajtóirodát létesített

Londonból jelentik: VI. György király és Erzsébet királyné elfogadták a belga király meghívását. A meghívás értelmében az angol királyi pár október folyamán háromnapos látogatásra Brüsszelbe utazik.

VI. György király — kanadai és amerikai utjának tapasztalatai alapján — udvari sajtóirodát létesített. Egyik magántitkárát kinevezte a Buckingham-palota sajtófőnökévé. A sajtófőnök feladata, hogy állandó érintkezést keressen a sajtóval az udvari életet érintő összes kérdések tekintetében. A főtételeim során ez az első eset, hogy Anglia uralkodója külön királyi sajtófőnököt nevezett ki.

Szombor közelében husz százalékkal gyengébb a termés, mint tavaly volt

A szombori terményfőzsdé helyzetjelentése

A szombori terményfőzsdéhez befutott adatok szerint az idei termés állása Bácskában a következő:

A buza általában jól fizet. Szombor környékén azonban a tavalyi terméshez képest az idén huszszázalékos csökkenés tapasztalható mert a múlt évi rekordtermés volt.

A buza holdanként átlag 10—12 mázsát ad.

Sztáribecse környékén a szokottnál gyengébb a termés amiatt mert a tavasszal egy gombafaj pusztította a buzát és 30—40 százalékos kárt okozott.

Az árpa holdanként 13—15 mázsát ad. A zab jó termést ígér. A kukorica is szépen fejlődik bár a sok esőzés jelentős károkat okozott.

Rigvica környékén a sok esőzés helyenként 80—100 százalékos károkat okozott a vetésekben.

A szőlő és gyümölcsfák eddig kitűnően áll, úgyhogy rekordhozam várható.

Az aratás mindenütt folyik. A munkások általában meg vannak elégedve a bérekkel.

Lopással gyanúsítják

Ali Ben Ali Gala-Gala keleti büvést

Petrovgradon, a Vojvodina-szállóban, néhány nap óta minden este keleti büvész és hipnotizőr szerepel Ali Ben Ali Gala-Gala néven segédjével, Borbás Ivánnal. A keddi esti előadást megzavarta a rendőrség közbelépése, amely letartóztatta a lopás miatt a büvészegedet. Délután ugyanis Altaras Móra noviszádi kereskedelmi utazó jelentette a rendőrségen, hogy amíg ügyfeleit látogatta meg, gépkocsijából ellopták a bőröndjét. A rendőrség gyanúja Borbás ellen irányult, aki egész délután a kereskedelmi utazó gépkocsija körül ólalkodott. Este, amikor a büvész előadásra ment, kutatást tartottak a lakásán és valóban megtalálták holmija között az ellopott bőröndöt. A rendőrök ezután elmentek a Vojvodina-szállóba, körültekintően a kerthelyiségekben felállított előadói elhelyeztetés. Amikor a büvészeged meglátta a rendőröket, megkísérelte a menekülést és át akart szökni a kerítésen a szomszédos ház udvarába, de nem sikerült, mert lefogták és letartóztatták.

Petrovgrad képviselő-testületének közgyűlése

Petrovgrad város képviselőtestülete Cvetkov Milorád városelnök elnöklése alatt ülést tartott a Vöröskereszt otthon nagyteremében. A gyűlést a megállapított időnél jóval később kezdték meg, mert a nagy munkaidőre való tekintettel a földműves városatyák jó része nem jelent meg és a határozatképességhez szükséges szám csak lassan telt be.

A közgyűlés megnyitása után felolvasták a Jadranszka Sztráza tartományi szervezetének kérvényét amelyben az egyesület kérte, hogy a város hasítson ki a Plank-kerthől telket és engedje át az egyesületnek otthonépítés céljára. A kérvényt a képviselőtestület elutasította, hivatkozva az egy régi határozatra, amelyben kimondták, hogy a Plank-kerthől nem engednek át több telket senkinek semmilyen célra sem, miután a város parkban ugyanis szegény és a Plank-keretet az utóbbi évek alatt alaposan megcsönkítették.

Az állami Jelzálogbank petrovgradi ügynöksége ajánlatot tett a városnak a volt Stageschmidt, illetve volt Terzin-féle téglagyár eladására. A téglagyár jelenleg a bark tulajdonában áll és a várostól két és fél millió dinárt kért. A képviselőtestület nem döntött érdemben az ajánlat felett, hanem úgy határozott, hogy előbb bizottságot küld ki a téglagyár felbecsülésére és jövedelmezőségének kivizsgálására és csak azután hoz érdemleges határozatot.

Manojlovics Milán vezetőjárásbíró ezután szóváltette, hogy a város lakásrendellete még háborúelőtről származik, egyes rendelkezései elavultak és nem felelnek meg a mai élet követelményeinek, azért a városnak módosítani kell a rendelést. Rögtön elő is terjesztett egy szabályrendelet-tervezetet, amelyet maga készített és elfogadásra ajánlta a képviselőtestületnek.

A rendeléstervezet felett hosszú vita indult meg. Nikolics Milos ügyvéd kijelentette hogy a vezetőjárásbíró által előterjesztett tervezetben ellentmondások igazságtalanságok vannak és olyan rendelkezések, amelyek ellenkeznek a fennálló törvényekkel. Az

éles bíráló miatt Manojlovics Milán hevesen felpattant a helyéről, kijelentve, hogy nincs szándékában jogi leckét venni Nikolics ügyvédtől. Még számos felszólalás hangzott el majd két indítvány felett szavaztak. Manojlovics vezetőjárásbíró indítványa az volt, hogy a városi képviselőtestület fogadja el az általa kidolgozott lakásrendeléstervezetet, ezzel szemben Nikolics Milos ügyvéd azt indítványozta, hogy a kérdést eszélőre vegyék le a napirendről, a rendeléstervezetet sokszorozták és véleményezés végett csúszkák ki a háztulajdonosok és lakók között, ezután a vélemények meghallgatása után hozzák meg az új rendelést. A szavazás során mindkét indítvány 13 szavazatot kapott. A kérdést a városelnök szavazata döntötte el, aki Nikolics ügyvéd indítványát tette magáévá és így eszélőre nem hozzák meg az új lakásrendelést.

Hosszú vitára adott alkalmat Gyurgyics Milos rendőrségi előjárónak megszavazott havi ezer dinár átalány. Ezt az összeget ugyan előirányozták a költségvetésben és a képviselőtestület el is fogadta. Manojlovics Milán vezetőjárásbíró azonban ellenezte annak kiutalását mert szerinte a városnak semmi oka sincs arra, hogy a rendőrségi előjárót, aki állami tisztviselő külön díjazásban részesítse. Hasonló értelemben szólt fel Terzin Zsófia kereskedő is. Dr. Mijatov Luka, Nikolics Milos ügyvédnek, dr. Maties Milos kórházi főorvos és Cvetkov Milorád városelnök a kiutalás mellett szóvaltak fel, hangsúlyozva, hogy a rendőrségi előjáró egyúttal a város egyik vezető embere is reprezentívbi kénytelen és a reprezentációs költségekhez a városnak is hozzá kell járulni. Végül is szavazást rendelt el a városelnök és ez Manojlovics Milán vezetőjárásbíró indítványára tiltkos volt. A szavazás során 13 képviselőtestületi tag Manojlovics indítványa mellett, 15 pedig ellene szavazott és így a havi ezer dinár átalányösszeget kiutalják a rendőrségi előjárónak.

A közgyűlés ezután számos kisebbségi kérdésű ügy tárgyalása után véget ért.

A kormánypart győzött a finn választásokon

A fasiszta párt mandátumainak száma felére csökkent

Helsinkiből jelenti a Havas: A Finn Távirati Iroda közli:

A vasárnap megtartott finnországi választásokon a kormányfő, amelyhez a szociáldemokrata és a földművespárt tartozik, öt mandátummal többet kapott, mint az utolsó előtti választásokon. A parlament kétszáz képviselője közül 141 kormányparti.

A konzervatív párt 20-ról 23-ra emelte képviselőinek számát. A ha-

ladó párt mandátumainak száma hétről egyre csökkent.

A hazafias mozgalom (a fasiszta párt) most csak 7 mandátumot tudott szerezni, míg a legutolsó választásokon 14 képviselője jutott be a parlamentbe.

A svéd pártok képviselőinek száma 21 a multkori 17-tel szemben. Az Aaland szigetek külön párttal indultak a választási küzdelembe és egy mandátumot szereztek.

Az amerikai ifjuság Rooseveltet és La Guardiát támogatja

Newyorkból jelenti a Havas: Az amerikai ifjuság newyorki kongresszusa befejeződött. Az elfogadott határozatban többek között a következőket mondják:

»Az ifjuság hű marad az igazi demokráciához és a nagy alkotmányos szabadságjogokhoz.«

A kongresszuson próbaszavazást rendeztek, hogy az ifjuság az elnök-választásokon kire adná szavazatait. A szavazatok túlnyomó többségét — 904-et — Rooseveltet kapta. Utána La Guardia következett 58 és Davys 56 szavazattal.

A kisebbségi kérdés me világitása

Ezzel a címmel dr. Deák Leó nagy tanulmányt irt a Kalangya most megjelent juniusi számában. A szerző nagy felkészültséggel és alapos tájékozottsággal mutatja be a kisebbségi kérdést nemzetközi viszonylatban. Széles látókörben tárgyalja a kisebbségi kérdés háboru után bekövetkezett fejlődését és mai állapotát. E tárgyilagosságnak tanulmányának szánt irás szinte regényeszerű érdekességgel bír, amikor a tragikus valóságot ismerteti. Nem panaszok gazdag tárháza Deák dr. cikke, hanem a kisebbségi lét legfőbb fonkon való szövevényes állapotának mesteri leírása. Dr. Deák e kérdésnek nemcsak elméleti ismerője, hanem gazdag tapasztalatokkal bíró gyakorlati munkása is. Régóta érezzük ilyen összefogó ismertetés hiányát és reméljük, hogy a Kalangya e kérdést ezentúl napirenden tartja.

Egyébként a Kalangya kitűnő tartalommal jelent meg: Németh László: Budapest meghódítása. — Dr. Bartucz Lajos: A magyarság faji összetétele. — Reményi József: Kalandregény. Mozart (versek). — Cziráky Imre: Kaland a tarlón (elbeszélés). — Békássy Gyöngyi: A magyar zene rokonsága. — Munk Artur: Huszéves találkozó (regényrészlet). — Kass László: A világpolitikai helyzet. — Szegedi Emil: Megjegyzések és Kázmér Ernő irodalmi szemléje a Kalangya juniusi számának tartalma.

Vasárnap nagyteremű motorkerékpárversenyek lesznek Szuboticán

Szubotica és Topola közt rendezik a versenyt

A szuboticei Motorklub vasárnap rendezi meg első versenyét, amely rendkívül érdekesnek ígérkezik. A verseny, a tervek szerint, két részből áll. Reggel kilenc órai kezdettel gyorsasági verseny lesz a nemzetközi ut szubotica—zsedniki szakaszán repülőstarttal, délután 2 órakor pedig Szubotica—Bácskatopola közt rendezik meg a versenyt. A délelőtti versenyre a beográdi uti utkaparóháztól indulnak a versenyzők és egy kilométeres távot tesznek meg a repülőstarton kívül, amely szintén egy kilométer lesz. Délután 2 órakor a stadionnál lesz az indulás, a cél pedig a topolai községhezánál, ahonnan nyomban visszafordulnak a versenyzők a stadionig, ahol bizottság állapítja meg a győztesek sorrendjét. A versenyeket kategóriák szerint rendezik.

A rend fenntartására a szuboticei Motorklub a rendőrséget és a katonaságot kérte fel, ezenkívül motorkerékpárosok és biciklisták biztosítják, hogy a verseny alatt csupán az uttest egyik oldalára szorították a nemzetközi uti forgalom.

A versenyek iránt igen nagy érdeklődés ígérkezik, mert Szuboticán évek óta nem volt motorverseny, holott annakidején a Stadion motorkerékpáregylet országos jelentőségű versenyei mindig sokezer főnyi közönséget vonzottak.

HALLÓ!

A Domej hivatalos japán sajtóügynökség közölte, hogy az 1942 évi római világiállítás japán pavillonját a kiállítás után állandósítják, hogy a világgal megismertessék a régi japán művészetet. A pavillon felépítése ötmillió yenbe kerül.

Hágai jelentés szerint Hágában rendkívül nagy figyelmet keltett az a látogatás, amelyet Funk, a német birodalmi bank elnöke tett a Holland Bank elnökénél.

Hitler vezér tegnap fogadta de Namasa spanyol nagykövetet, aki átadta Franco ajándékát: Zuleaga hírneves spanyol festő három gyönyörű képét. Hitler szívélves köszönetet mondott a szép ajándékért.

Az egyiptomi kormány kijelentette, hogy a nyoni egyezmény érvénye a spanyol polgárháború befejezése után megszűnt és felmondja az egyezményt.

Nápoly közelében lezuhant egy olasz vízirepülőgép és öt főnyi személyzete meghalt. Róma közelében egy vadászrepülő zuhant le és pilótái szintén meghaltak.

Az egyiptomi miniszterelnök tiszteletére rendezett ünnepségen a miniszterelnök kijelentette, hogy Egyiptom a múlt év szeptembere óta jelentősen felfegyverkezett. Egyiptom ma már tekintélyes hadsereggel rendelkezik, amelyet mindenkinek számba kell venni, aki a földközi tengeren hadműveleteket akar végrehajtani.

Párisban szintén nagy ünnenséget rendeztek az amerikai függetlenség emlékére. Ezalkalommal az Ismeretlen Katona sírján tüzet gyújtottak.

A száműzött albán hercegnők Párisba érkeztek. Párisból Londonba utaznak, ahol találkozhatnak bátyjukkal, Zog exkirállyal.

Jean Zay francia közoktatásügyi miniszter Londonba érkezett.

Von Sterer burgosi német nagykövet Suniero spanyol belügyminiszternek Hitler vezér nevében átadta a német Sasrend nagykeresztjét.

Tegnap tizenöt magyar repülőtszert érkezett Szófiába, ahol egy hetet töltenek.

Londoni jelentés szerint meghalt Scott, a »Scott hajóépítő társaság« elnökgazdája, a híres hajógyár tulajdonosa. A gyárat még 1711-ben alapította a most elhunyt Scott őse. Scott a hatodik hajóépítő nemzedék volt a családjában.

Szaharint csempészett egy begecsi szabó

Büntársait nem akarja elámulni

Veszedelemes csempészt tett ártalmatlanná a noviszádi rendőrség. Letartóztatta Tokin Dusán begecsi szabót, akiről kiderült, hogy szaharint csempészett. Tokin lakásán találtak csempészett szaharint.

A rendőrségnek az a feltevése, hogy Tokin kiterjedt csempészbándával állt összeköttetésben. Erre vonatkozólag vallatták, azonban a szabó kijelentette, hogy nem volt bűntárs. A vizsgálat folyik arravonatkozólag, hogy Tokin kitől kapta a szaharint.

Egydináros szabadfürdő létesült Palicson

A fürdőigazgatóság leszállította a fürdőbérletek árát

Palicson még mindig tartanak azok a nagyobbarányu beruházások és renoválási munkálatok, amiket négyszázezer dináros költséggel a fürdőidény elején kezdték meg. Palics a jólirányított átalakítások és újítások következtében örvedetesen megváltozott. A hatalmas parkot gyönyörűen rendezték, virágokat, fákat, új virággyakat ültettek, az utakat megjavították és kavicsal szórták fel, a fürdőépületeket teljesen rendezbőhőzták, a tavon pihenő szigeteket a fürdőházakban pedig csuszdkákat építettek, sőt további újításokat is tervbevettek.

Az általános fürdőrendezés mindenre, még az ingyenfürdőre is kiterjedt. Jurics Márkó nemzetgyűlési képviselő, dr. Lipozencsics László ügyvéd és Gyurics Szevén mérnök, fürdőigazgató szociális szempontból is jelentős tervet valósított meg. A női fürdő mellett a volt Raczkó-féle vendéglő előtti tókanyarulathoz helyezték át az ingyenfürdőt és ezzel megszüntették azt, hogy a tó partján hosszabban vetkőzzenek az ingyenfürdő látogatói. Az új helyen huszméteres épületet emeltek, hatalmas ruhahárral, öltözőkkel, melyek mintegy kétezer ember befogadására alkalmasak. Jurics Márkó elgondolása szerint létesült új fürdőházat Szevén mérnök tervezte,

ahol a fürdőzők külön öltözőhelyiségekben vetkőznek, ruháikat pedig zsákba helyezve nyújtják át a ruhátárosnak. A fürdőjegy árát egy dinárban állapították meg. Az új ingyenstrand elől kivágatják a nádat és rendezbőhőzzák a partot.

Gyurics Szevén igazgató rendelkezése leszállította a kabinbérletek árát. A női fürdőben olcsó gyermekjegyeket vezettek be július elsejével, a kabinbérletet nyolcszáz dinárról négyszázra csökkentették, a szezonjegyek árát pedig százhatvan dinárról százötven dinárra szállították le. A strandfürdőben a kabinbérlet 400 dinár helyett 300, a fürdőbérlet pedig 120 dinár helyett 90 dinár lett.

A palicsi fürdőszezon tulajdonképpen csak az utóbbi héten indult meg, mert a rossz időjárás következtében igen kevés volt a szállodákban a vidéki fürdővendég. A meleg napok beálltával megteltek a szállodák is, sőt nagyszámú külföldi, főként magyarországi fürdővendég érkezett, a fürdőházakban pedig élénk lett a fürdőélet. Vasárnap közel ötezer fürdőző volt Palicson.

Az új fürdőházat kedden vette át a városi bizottság, amelynek tagjai Gyurics Szevén fürdőigazgató, dr. Vilisics Szilvko és Szevén mérnök voltak.

Kjoszeivanov Berlinbe érkezett

Berlinből jelentik: Kjoszeivanov bolgár miniszterelnök szerdán délután két óra 30 perckor Berlinbe érkezett. A pályaudvaron Hitler kancellár nevében Ribbentrop külügyminiszter üdvözölte. Fogadtatására megjelentek az állam, a párt és a hadsereg vezető személyiségei. A Bellevue-kastélyhoz vezető úton sorfalat álló tömeg lelkes ünneplésben részesítette a bolgár vendégeket.

A magyar vezérkar főnöke Hitler kancellárnál

Berlinből jelentik: Hitler kancellár, mint a német haderő legfőbb parancsnoka, szerdán délután kihallgatáson fogadta Werth Henrik gyalogsági tábornokot, a magyar vezérkar főnökét. A fogadtatására megjelentek az állam, a párt és a hadsereg vezető személyiségei. A Bellevue-kastélyhoz vezető úton sorfalat álló tömeg lelkes ünneplésben részesítette a bolgár vendégeket.

„Az idegenek Maribor környékén földet vásárolnak“

A noviszádi Dán írja a földvásárlókat:

»A maribori Delavszka Politika cikket közölt arról, hogy a németek az utóbbi időben a Vojvodinában kétmilliárd, a magyarok pedig egymilliárd dinár értékű földet vásároltak, főképpen a Duna és a Tisza mentén. Az utóbbi hét év alatt Maribor környékén idegenek 57 millió dinár értékű földet vásároltak. Maribor területén jelenleg az ingatlanok 40 százaléka jugoszlávok kezében van, 40 százalék németek tulajdona és 20 százalék állami tulajdon. Gornya Radgonán, a határ mentén a háború előtt az ingatlanok 25 százaléka volt német kézben, most pedig az ingatlanok 44 százaléka.«

Elbocsájtották a kórházból a fejbevert noviszádi mechanikust

Jelentették, hogy a noviszádi Rumenkai-ut egyik kocsmájában a két Schusztér-fivér és Galkó József szabó szódásüvegekkel és székekkel fejbeverték Grnya Szevén noviszádi mechanikust. A vita azért támadt, mert Grnya Danzignak a német birodalom csatlakozása ellen volt, a szabók pedig a csatlakozást kívánták. Grnyát súlyos állapotban szállították kórházba. Állapota annyira javult, hogy tegnap elbocsájtották. Galkó Józsefet a rendőrség letartóztatta.

HÍREK

DERÜLT IDŐ

Jagoszlávia egész területén derült idő volt, az északi részekben átmeneti felhőzettel. A legalacsonyabb hőmérséklet Kupresen 4 fok, a legmagasabb Szplittenben 31 fok volt.

Időjelzés: Nagyrészt derült idő várható, helyenként felhőzettel, esetleg zivatarral.

— Az igazságügyminiszter Blédben. Ezoigádból jelentik: Dr. Ruzsics Viktor igazságügyminiszter dr. Palu Emil kabinetfőnöke kíséretében tegnap délután 2 óra 35 perckor Beogradból Blédbe utazott.

— Megállapították a kelebiai öngyilkos személyazonosságát. Kedden délután telefonon jelentették a szubotícai rendőrségnek, hogy Kelebián a vonat elé vetette magát egy ismeretlen fiatalember. A rendőrségről és a csendőrségről együttesen szálltak ki a bizottságok az öngyilkosság színe vére és megállapították, hogy az ismeretlen fiatalember órákon át várakozott a budapesti gyorsvonatra és a mozdony elé vetette magát. A vonat kerekei darabokra szeltek az életuntat, akinek a személyazonosságát nem tudták megállapítani mert zsebeiben semmi igazolványt nem találtak. Végre mégis sikerült agnoszkálni a borzalmasan összeroncolt holttestet. Megállapították hogy az öngyilkos Somogyi Béla 17 éves kelebiai szállási földművelő-gény. Az öngyilkosság oka még mindig ismeretlen. Az államügyészség megadta az engedélyt a temetésre.

— Csöd Száríbeesen. A noviszádi törvényszék esdőt rendelt el Biri Imre száríbeesi kereskedő ellen. Vagyongondnok dr. Kreitner Teodor. Csöd tárgyalás augusztus 22-én.

— Fejbeverték a szoborbráni adóügyi aljegyzőt. Szoborbránban kedden este az egyik kocsmában nagy verekezés volt. Többen megebesültek, a leg súlyosabban Sesevics Vladimir adóügyi aljegyző sérült meg, akit tompa tárggyal fejbeverték. Életveszélyes állapotban szállították a noviszádi kórházba.

— A középiskolai diákok szüleinek figyelmébe. Az adóhivatal ezuton is figyelmezteti azokat a szülőket, akiknek gyermekei részére iskolai beiratás céljából adóbizonylatra van szükség, hogy a bizonylatot még július és augusztus hónapban kérjék, nehogy később munkatorlódás miatt elkésse nek az adóbizonylat kiadásával.

— Új szivattyúházat építenek Petrovgrádon. Petrovgrádon a Kis hid mellett megkezdtek új szivattyúház építését és új szivattyú felszerelését. Az eddigi szivattyú teljesítőképessége ugyanis csekély volt és tűz esetén a tüzoltókocsiknak hosszú ideig kellett várakozni a vízestankok megtöltésére. Az új szivattyú percenkénti kapacitása 2000 liter lesz.

— Orvosi recept szerint legjobb szemüveg legolcsóbb árban Noviszádon Benedek diplomás optikusnál kapható.

— Öngyilkos aggastyán. Szrpszki Elemiren Raniszavljevics Arsenije földműves 80 éves felesége háza padlásán felakasztotta magát és meghalt. Tettét azért követte el, mert nagy kora miatt már terhesnek találta az életet. — Visnjicevó kézségben a Temesbe vetette magát és megfulladt Gyugya Száva ottani telepés 55 éves felesége. Az asszony sokat nélkülözött és azért váit meg életétől.

Malligoyosi hírek. Horváth Istvánné szül. Puholák Etel malligoyosi asszony olyan szerencsétlenül esett le a paclásról, hogy karját törte. — A sorozáson 120 legény közül 90 vált be katonának. — A malligoyosi határban az eddigi próbacseplések szerint 6—15 métermázsra termett holdanként. — A burgonya és a széna az alacsonyabban fekvő részeken a sok esőzés miatt fönkrement. — A malligoyosi bucsut július 30-án tartják meg.

Közel nyolcvanezer nyilván-tartott munkanélküli van az országban. A munkástözsdek hivatalos kimutatása szerint ez év májusának végén az egész országban összesen 77.961 munkanélküli tartottak nyilván. Április hónapban 11.686 munkanélküli volt több volt. Május végén összesen 14.110 munkanélkülinek adtak segílyt.

Minden nőnek kötelessége, naponta kis adag természetes »FERENC JÓZSEF« keserűviz használatával, rendszeres székletéről gondoskodni. A valódi FERENC JÓZSEF víz hatása enyhe és kellemes, gyors és biztos. Reg. S. br. 30474/35.

A bezdáni műszovók utazói ezután is látogathatják üzletheleiket a bezdáni műszovók munkáját hosszú időn át akadályozta egy miniszteri rendelet amellyel a műszovók ügynek megtiltották a magánfelak litogatórákat. A bezdáni műszovók Iayus ki Péter szombori iparkamarai képviselő és a noviszádi kereskedelmi és iparkamara főtákkérát kérték meg közbenjárásra a minisztérium vizsgálóbiztosát küldött ki Bezdánba és ott a helyszínen győződhetett meg arról hogy a bezdáni műszovó üzemeiket az említett miniszteri rendelet teljesén fönkretervisi, ha az ügynek munkáját nem engedélyezik. A minisztérium most megengedte, hogy a műszovók ügynekei ezental szabadon látogathatják a magánfelakokat is. A műszovók most még csak a lenfonál behozatali nehézségeire panaszkodnak mert az eddig Csehországból kapott lenfonalat most Angliából kell hoztatniok, de remélhetők, hogy az angliai behozatalt is sikerül simán lebonyolítani.

Bezdáni hírek. Csapó György 65 éves jómódu bezdáni gazdálkodó felmászott az egyik uccai eperfára, hogy pálinkafőzéshez epret szedjen. Az egyik vékony ágra ment, amely letört alatta és az öreg leesett, nyakcsigolyáját törte és meghalt. Nagy részvét mellett temették el. — Glied Henrik bezdáni gabonakereskedő felesége a csatornán fürdött és fuldokolni kezdett. A közeli fürdőzők az utolsó pillanatban mentették ki.

AMERICAN-CORNET

a valódi, naponta változatos friss vanília, mogyoró, csokoládé, eper, málna, meggy és puncs parfüitval töltve csakis Hacker cukrásznál, Noviszád, Kralja Petra II. 9 kapható a kapu melletti kis üzletben.

Jégeső Baranyában. A legutóbbi nagy vihar alkalmával Baranyában mintegy tízperces jégeső is volt. Szerencsére a jég aprószemű volt és így nem okozott nagy kárt.

Nagy érdeklődés nyilvánul meg a noviszádi külső Katolikus Olvasókör szombatesi halvaesora iránt. A noviszádi külső Katolikus Olvasókör — mint ismeretes — szombaton, július 8-án este halvaesorát rendez a saját otthonában. A kiténő szegedi halászlet Meros Mihály vendéglős készíti. Egy teríték ára tíz dinár, előjegyzések a köri házfelügyelőnél eszközölhetők. A vacsora este fél 9 órakor kezdődik, utána tánc.

Dr. Mumper István fül-, gége- és orrspecialista többévi most befejezett külföldi (Dresden) szakképzés után szülővárosában, Velika Kikindán, Kralja Alekszandra u. 37. I. sz. alatt megnyitotta rendelőjét.

Érdekes ítélet felmondási perben. Petrovgrádról jelentik: Amikor a Jugorasz szervezetei átvették a munkásintézményeket, köztük a noviszádi munkáskamarát, elbocsájtották felmondás nélkül a petrovgrádi munkáskamarai kirendeltség vezetőjét Knebl Nikolát, miután nem tartozott a Jugoraszhoz. Knebl a felmondási időre szóló fizetéséért keresetet indított a munkáskamara ellen. A kamara képviselője azzal érvelt, hogy Knebl azért bocsájtották el, mert hasznavehetetlen volt. Ezzel szemben a tanuk vallomásából kiderült, hogy Knebl mindenkor a munkásság érdekében munkálkodott és elbocsájtása teljesen indokolatlan volt. A bíróság ezért közel huszezer dinárt ítelt meg neki a felmondási időre járó munkabér fejében. Az ítélet indokolása szerint a bíróság tudatában van annak, hogy Kneblt csak azért bocsájtották el, mert más munkáscsoportokhoz tartozik, mint azok, akik elbocsájtották.

Villanyórát szerelnek a petrovgrádi katolikus templom tornyára. A petrovgrádi római katolikus plébániatemplom tornyán megkezdték az új villanyóra felszerelését. A toronyóra az egyetlen nyilvános óra Petrovgrádon és aszerint igazodik az egész város lakossága. Az eddigi óra elavult rendszerű volt és pontossága az időjárástól függött. A költségekhez a város is hozzájárult, mert az új villanyóra felszerelésével megtakarítást ért el, ugyanis a régi óra karbantartásának évi 3000 dinárt kitevő költségét a város viselte. Az új óra két héten belül fel lesz szerelve, éjjel is pontosan mutatja az időt, mert világító számlapja lesz.

Betörések és zsebtolvajlások Noviszádon Nenádovics Velimir, a Sztibija biztosítótársulat noviszádi igazgatója feljelentést tett a rendőrségen ismeretlen tettes ellen, aki behatolt az Ilja Ognjanovicsa ucca 15 szám alatti lévő lakására és elvitt 600 dinár értékű fehérneműt. — Tomáskovics Ilja noviszádi lakostól ellopták a Fruska Gora nevű vendéglő előtt hagyott Brandenburg gyártmányú kerékpárját. — Vízda Márton fuvarostól Franciszti Emil 24 éves ismert petrováci születésű zsebtolvaj elloptott 100 dinárt. A tolvajt letartóztatták. — A rendőrség letartóztatta Balog Ferenc noviszádi fiatalembert és Jerkovics Joszipot, akiket lopással gyanusítanak.

Szrbobráni anyakönyvi kimutató. Szrbobránbán az elmúlt június hónapban összesen 29 fiú és 7 lány született, meghalt 9 férfi és 6 nő, házasságot kötött 7 pár.

Ne mulassza el a
»Sloboda Varieté«
Julius fiai világvándorló programját megkezni!
Marc Mario Kapitány Pepino matrózával és vadász lovójával, Boris Boruta a fates variete filozóf, Hugo Hugo humorista és több elsőrangú tánc száma.

Tíz papnövendék jelentkezett Petrovgrádon. A bánati apostoli kormányzóságon lezárták a papnövendékek jelentkezését. A kislemináriumba tizen, teológiára egy jelentkezett. A jelentkezéseket döntés végett megküldték dr. Ujcsics József beograd-szmederevói érsek, bánati apostoli kormányzó-nak.

FÜRDŐRUHÁK, a legnevesebb világmárkák, kaphatók és felpróbalhatók: Fischer J. és Fia. Noviszád, szaküzletében. Ugyanott fűzők-mell-tartók is kaphatók.

Szüneti beosztás a szombori törvényeseken. A szombori törvényesek szüneti ügybeosztása a következő: Kocius Milán törvényeséki elnök szabadsága július 3—augusztus 16-ig tart. Dr. Veszelovszky Dezső július 3—31-ig és aug. 6-tól aug. 22-ig lesz távol. Dr. Skrabalo Mátó szabadsága július 1-től 15-ig és augusztus 1-től augusztus 30-ig tart. Szarka Szvetiszlav július 17-től augusztus 26-ig lesz távol. Popovics Radován július 17—augusztus 25-ig megy szabadságra. Zsivanovics Szelimir július 17—augusztus 25-ig lesz távol. Tyovics Mladen augusztus 1-től szeptember 9-ig veszi igénybe szabadságát. Dr. Breznik Viktor szabadsága július 3—augusztus 16-ig tart. Atanackovics Dusan szabadsága július 1-től július 31-ig és augusztus 16-tól aug. 29-ig tart. Dr. Dragics Szimisa szabadsága július 1—15-ig és aug. 1—aug. 31-ig tart. Labusz Vladon július 3-től aug. 6-ig és aug. 16-tól aug. 25-ig lesz távol. Radovics Szelimir szabadsága július 3-től augusztus 11-ig tart. Dr. Prodánovics Szvetiszlav július 22-től augusztus 3-ig lesz távol. A törvényeséki elnök helyettese július 1-től 15-ig Szarka Szvetiszlav, július 16-tól július 31-ig dr. Skrabalo Mátó, augusztus 1-től augusztus 15-ig Atanackovics Dusan. A szüneti tanács Szarka-tanács (tagja Popovics és Zsivanovics) július 1-től 15-ig. Július 16-tól 31-ig dr. Skrabalo-tanács (tagjai Dragics és Tyovics) Augusztus 1-től augusztus 15-ig Atanackovics Dusan (tagjai Labusz és dr. Prodánovics). A vizsgálóbíró helyettese augusztustól dr. Prodánovics Szvetiszlav. — A járásbírószágon Dimitrijevic Dragán aug. 7-től szeptember 20-ig lesz távol. Lalosevics Sztanoje június 19—július 28-ig veszi igénybe szabadságát. Galkánovics Zoran július 3-től augusztus 12-ig lesz távol. Mária Vojiszlav szabadsága július 17-től augusztus 25-ig tart. Rátkics Gligorije szabadsága július 3-től augusztus 12-ig tart. A vezető járásbíró helyettese Lalosevics Sztanoje.

NEMCSAK MINT GYÓGYHATASU VIZ.

hanem borral és gyümölcszörpökkel való keverésre is kiténő a rohecsi (Rogaska) Tempel ásványvíz. Ily módon keverve kellemesen hat az emésztőszervek működésére.



— UJ KÉPEK FÉNYKÉPKIRAKATUNKBAN. Kezdődik az aratás — Aláírják a francia-török szerződést — Valle olasz államtitkár Berlinben — St. Louis gőzös a hónapok óta hányódó utasaival kiköt Southar/onban — Az angol királyi pár ünnepélyes fogadtatása Londonban — A newyorki világkiállítás divatja — Lebrun elnök megtekintj a legújabb típusú léghajító gépágyukat — A Phenix tengeralattjáró 71 halott hősenek emlékére gyászmise volt a párisi Notre Dame templomban — Svájci országos kiállítás.

NOVISZÁDI TERMÉNYTÖZSDE

Buza, 78-79 kilós 2 százalékos, bácskai, Noviszád környéki 153—155, Szombor környéki 152—154, középbácskai 153—155, 80 kilós, 2 százalékos, felsőbácskai 153—155, tiszai I. uszály 156—157, 78-80 kilós, 2 százalékos, begai uszály 155—156 80 kilós, 2 százalékos tiszai csatorna, uszály 155—156, felsőbánati 152—154, 78-79 kilós 2 százalékos szeremi 153—155, szlavónia 154—156. Rozs, bácskai 72 kilós 2 százalékos 130—132.50. Arpa, bácskai és szeremi 64-65 kilós 140—142.50 — Zab, bácskai, szeremi és szlavóniai 144—146. Tengeri, bácskai 121—123, bánati 118—120, vrsaci paritásban 119—121, indiai paritásban 121—123. Buzalisz, bácskai és bánati nullás g és g 235—245 kettes 215—225, ötös 195—205, hatos 175—185, hetes 150—160, nyolcas 117.50—122.50, szeremi és szlavóniai állomásról nullás g és g 230—240, kettes 210—220, ötös 190—200, hatos 170—180, hetes 145—155, nyolcas 117.50—122.50. Buzakorpa, jutazsákokban, bácskai 108—110, szeremi 104—106, bánati 100—102. Fehérbab, bácskai és szeremi, 2 százalékos zsák nélkül 205—200. Sertézsír 25 kilós kantrákban bruttó nettóért 13.80—14.00. — Irányzat: nyugodt. Forgalom: közepes.

SZOMBORI TERMÉNYTÖZSDE

Buza, uszályrakomány: Tiszai elsőrendű uj 165 (a Prizád által megállapított ár) óbuza 156—158, másodrendű uj 164, óbuza 155—157, dunai uj 162 ó 154—156. begai uj 163, ó 154—156, tiszai csatorna uj 102 ó 153—155, dunai csatorna 159, Kralja Alekszandra csatorna uj 159 szeremi és szlavóniai uj 158, ó 152—154. Buza vagontelekben, bácskai, szomborkörnyéki uj 157, ó 150—152, noviszádkörnyéki és középbácskai uj 157, ó 150—152 felsőbácskai uj 159, ó 149—151, délbánati uj 157, ó 151—153 szeremi és szlavóniai uj 152, ó 152—154. Rozs, bácskai vasut 135—137.50 Zab, bácskai vasut 144—146, szeremi 144—146. Arpa, bácskai 63-64 kgos 147.50—150. Tengeri, bácskai vasut prompt 121—123. Bab, szokvány 295 200. Buzalisz, nullás g és g 235—245 kettes 215—225, ötös 195—205, hatos 175—185, hetes 150—160, nyolcas 115—120 Korpa, bácskai 108—110, szeremi 104—106. Sertézsír, új nagyhorodokban 14—15, új középhordókban 14—15, új kishordókban 14—15, karánban bruttó nettóért 13.50—14.50. Füstöliszalonna 14—15, sózott szalonna pofa és hasalja nélkül 13—14. Irányzat: lanyhább.

Csillárok
olcsón és szép választékban kaphatók:
„RADIO LUX”
Noviszád, Kralja Alekszandra 24

A mezőgazdasági kamarák értekezlete Noviszádon A mezőgazdasági kamarák titkársága Noviszádon a dunabánsági mezőgazdasági kamara helyiségében értekezletet tartott amelyen résztvett a földművelésügyi minisztérium kiküldötte és több más mezőgazdasági szakember. Az értekezleten Bezdásák Milán elnökletével megtárgyalták a mezőgazdasági kamarák országos szövetségének alapszabálytervezetét.

Ismeretlen férfi holttestét vetett ki a Duna. A Duna a noviszádi vágóhidnál 25 év körüli ismeretlen férfi holttestét vetette partra Valószínű, hogy a holttest Eratec Stefan noviszádi kereskedőszéddel azonos, vagy valamelyik más vízbefutalt, aki a vasárnap furdés áldozata lett.

Amerikások egyesülete alakult Noviszádon. Noviszádon kedden este a Mali Bubány nevű vendéglőben megalakult az Amerikából visszatért egykori kivándorlók egyesülete. Az egyesület Mirkovics Rada tanárt választotta elnökévé.

Villanyos jégszekrény
svájci és amerikai, nagyon olcsón kapható:
GELB villamosság szaktüzet
Noviszád, Kralja Petra II ul. 23

Miért vagyok népszerű?

Egy londoni színházi szaklap munkatársa Bernard Shawhoz azt a kérdést intézte, minek tulajdonítja most különösen megnyilvánuló népszerűségét, színműveinek előretörését színházban és moziban? Kétségtől felüljövő jelenség, hogy a nyolcvankét éves író most híresebb, mint valaha, nevezetesebb tényezője az angol irodalmi és társadalmi életnek, mint valaha, többet keres, mint valaha és szingagatgatók, akik évtizedeken át nem mertek hozzányúlni, most bizalommal és kedvező eredménnyel szedik elő műveit. A hírlapíró megjegyzi, hogy a Pygmalion filmesítése nagyban hozzájárulhatott a népszerűségi hullámhoz.

— Könnyen meglehet — mondta az örökifjú öreg ur. — Bár én vagyok az élő legnagyobb drámaíró. Sokan éppen a Pygmalion hatása alatt huszonkét éves merész ifjunak mondanak. Tán azt hiszik, hogy a Pygmalion az első művem. Szeretik, mert hiszen tényleg mulatságos, ha nincs is benne semmi rendkívüli és ha látják nevemet a színlapon, azt gondolják, hogy másik művem is érdemes lehet megnézni.

Majd így folytatta: — Mégsem tudom a siker titkát. Hiszen ha tudnám, kolosszális vagyont tudnék szerezni. Lehet, hogy a téma aktualitása vonz, de ez mégsem okolja meg eléggé, miért foglalkoznak az emberek annyit velem. Civilizációnk benne rekedt a sárban és bizonyára vannak többen, akik előbbre szeretnek tekinteni és valami újat óhajtanak. Ez magyarázza a »Genf« sikerét, mert mulatságosan tárgyal politikát. Problémákat nem boncolgatok, minden darabom egészen tiszta és világos. Az, hogy miért vagyok népszerű, olyan kérdés, amelynek nincs magyarázata.

Végül rámondott az újságíróra: — Különbösen is, ne törődjék velem, törődjön önmagával!

Nagy sikert aratott az »Egy május éjszakán« kotlinai szabadtéri előadása. A kotlinai műkedvelők vasárnap este szabadtéri előadásban bemutatták Jancsuskó Gábor »Egy május éjszakán« című kitűnő operettjét. Vasárnap este felé hatalmas vihar vonult el Kotlina felett és emiatt az este tíz órakor megkezdett előadásra csak mintegy kétszáz néző ment el. Az előadás így is kitűnően sikerült, a szereplők igen tehetségeseknek bizonyultak. A főbb szerepekben Kovács Sándor, Mészáros János, Csumak Juliska, Schweizer Kózsika, Kovács Sándorné, Juhász Ferencné, Hampel Géza, Kovács József és Balla Ferenc a kisebb szerepekben Kovács Józsefné, Kanyó János, Nagy János, Joó József, K. Kanyó Gizike, Vargáné Simon Margitka, Kiss Mancika, Molnár Margitka, Vég Juliska és Gyurka Juliska nyújtottak megfelelő alakítást. A darabot Kovács József rendezte nagy hozzáértéssel.

A »Tabáni orgonák« előadása Topolán. A topolai Katolikus Nőegylet szombat, július 8-án a szegényei javára előadja a Tabáni orgonák című operettet. Az előadás a legkiválóbb topolai műkedvelők lépnek fel.

SZÍNHÁZ-FILM

„Amit az erdő mesél...”

az Epres utcai Katolikus Olvasókör nyári színpadán

A vasárnap este fél tíz órakor kezdődő előadás után tánc

Tegnap számunkban már jelentettük, hogy a noviszádi Polgári Magyar Daloskör vasárnap este fél 9 órai kezdettel megismétli az »Amit az erdő mesél« című népsziművét az Epres utcai Katolikus Olvasókör nyári színpadán.

Géczy István nagy sikert aratott énekes, zenés népsziművét Siha István rendezésében a következő szereplők alakítják: Bacsó János, mészégető Ricza József, Kató leánya Mókusné Bukowensky Mária, Ficere bíró Kovács Gyula, Ignác fia Pile Nándor, Zsuzsi, gyámleánya Peikert Nusi, Sütő Ferenc, erdész Hess János, Dóka Jancsi Svraka János, Ba-

sa öreg mészégető Mátyás Gyula, Basáné Kovács Kató, Túrje Tóbiás Paul Henrik, Egy mészégető legény Peikert Ferenc, I. erdőkerülő Szelák Miklós, II. erdőkerülő Kalapáthy Pál, Primás Hegedűs Ferenc, Kontrás Röpássy Lajos, Klarinétos Boross János.

Az előadásra jegyeket mától kezdve lehet vásárolni az elővételi helyeken. Ábrahám János könyvkereskedésében és Dániel András Epres utcai hentesüzletében. A helyárak a következők: 5, 10, 15 és 20 dinár.

A vasárnap esti előadást pontosan fél 9 órakor kezdik, mert utána tánc is lesz.

Hughes Howard, a milliomos amerikai film-mágnes új csodagéppel másodszor is körülrepüli a földet

A newyorki és a washingtoni rádió már bejelentette, hogy Hughes Howard, az ismert amerikai film-mágnes, újabb csodagépet készített és arra készül, hogy másodszor is körülrepülje a földet. Mint emlékeztetes, Hughes Howard 1938 júliusában New Yorktól New Yorkig 3 nap, 19 óra és 16 perc alatt körülrepülte a földgolyót. Utja alatt harminckét rekordot döntött meg, világméretű repülése olyan teljesítmény volt, amelyet azóta sem tudott senki túlszárnyalni. Hughes Howard nem akarja most saját világrekordját megdönteni. Ellenben tervbe vett második világméretű repülésével azt kívánja bizonyítani, hogy az amerikai polgári repülés ma már tökéletesnek mondható, az amerikai repülőgépeken az amerikai pilóták a legveszedelmesebbnek vélt feladatot is a legjobban megoldják. Amerikában a légi utast nem érheti veszély, az amerikai utasgépek — kényelem, biztonság és gyorsaság szempontjából — tökéletesek.

Hughes Howard számlájára elkészült a »New York World Fair 1939 II.« jelzésű hárommotoros gép, amelyet a milliomos pilóta előírásai szerint most szerelnek fel különböző műszerekkel. A gépnek három, összesen 250 watt erősségű rádiója lesz. Hughes világméretű repülése alkalmával sokat bajlódott rádióleadásával, mert repülőgépeének rádióállomása négyezer méter magasan, főként pedig az Északi Sark körül hibásan működött. Most az új gépnek olyan rádióállomása lesz, amelyet az Északi Sark közelsége sem zavarhat meg működésében. Egy nagyszerű »robotpilótát« szereltek be Hughes új gépébe és a »világ leg-tökéletesebb navigációs műszereit« építették be a pilótafülkébe.

Hughes Howard elsősorban a gép utasainak biztonságáról kíván gondoskodni. A gépnek hét-, vagy nyolc főnyi utasa lesz. Hét férfi és nyolcadik utasként a vöröshajú Hepburn Katherine, az ismert amerikai

színésznő vesz részt a világméretű repülésben.

Az amerikaiak egy olyan szerkezetet találtak fel, amely lehetővé teszi, hogy a repülőgép legalább három órán át a hullámok hátán maradjon még akkor is, hogyha a legnagyobb viharban kell kényszerleszállást végezni a tengeren. A »New York World Fair 1939 II.« oldalába amellet két gumicsónakot helyeznek el. Ezeket a csónakokat nyolc perc alatt lehet felszerelni. Egyenként öt négyzetméternyi nagyságúak, bőséges helyet nyújtanak négy-négy személynek. A csónakokban vízmentes dobozokban egy-egy rádiókészülék van elhelyezve. Ha a rádió elemei elromlanának, a mentőcsónak tervezői erre is gondoltak: kézi generátorral is ellátták a rádiót. Harmanc napra szóló eleség, két halászati felszerelés, kézigyógyászati, igen hasznos fegyverek, háromlángos fényszóró tartozik sok egyéb holmi között a mentőcsónak felszereléséhez. Ha pedig Hughes gépét a szárazföld felett érné baj, úgy az utasok ejtőernyőket vennének igénybe. Mindenkinek lesz ejtőernyője és mindegyik ejtőernyőhöz harminc napra való élelem, revolver, vadászkesz, stb. tartozik. Azonkívül két ejtőernyővel két rádiót, két készlet rakétát, kis házigyógyászati, élelmet, fegyvereket dobhatnak le a földre, ott ahol a repülőgépnek ejtőernyőkkel felszerelt utasai kénytelenek lennének kiguráni a gépből. Az új csodagép tűzmentes anyagból készült. Benzintartályait pedig olyan páncél veszi körül, hogy a robbanást lokalizálni lehet. A gép szárnyai is különös módon vannak odaerősítve és egy amerikai találmány szerint meg lehet akadályozni azt is, hogy a nagy magasságban jégréteg rakódhassék a szárnyakra.

Hughes Howard rövidesen elindul újabb földkörüli repülésére Startól a céljig New Yorktól New Yorkig filmfelvételeket készítenek a gépen. Ez lesz a legérdekesebb film, ame-

lyet eddig repülőgépről készítettek! Előreláthatólag öt helyen száll le majd a »New York World Fair 1939 II.« Az európai és ázsiai repülőtereken Hughes Howard kiosztja Roosevelt elnöknek sajátkezűleg aláírt fényképeit. Több ezer ilyen fényképet visz magával. Mint hírlík, Roosevelt elnök már megkezdte a fényképek aláírását.

Egyelőre ennyit tudunk az amerikai film-mágnes legújabb tervéről. Mindez azonban már nem tűnik fel fantasztikusnak, hisz 1938 júliusában megtanulhattuk, hogy Hughes Howard a rettenthetetlen pilóták közé tartozik, aki légi útjában nem ismer akadályokat, nagyszerűen érti mesterségét és csodálatos repülőgéppel rendelkezik. »Csodálatos?« Az amerikaiak jót nevetnek, ha valaki előttük a »New York World Fair 1939«-et dicséri. Azt mondják az amerikaiak, hogy ez a világhíressé lett repülőgép már csak játékszer Hughes Howard új gépéhez képest. (K. Pr.)

Szépségminisztériumot követel Amerikának Loretta Young.

Hollywoodból jelentik: Loretta Young a szép amerikai filmszínésznő sokat törte a fejét azon, hogy miképpen lehetne Roosevelt new deal-jének milliárdjait a nők számára is gyümölcsözőleg felhasználni. A filmsztár végre olyan gondolatra jutott, amellyel szemben még Roosevelt bőkezű politikájának ellenségei sem mernek majd kifogást emelni. Azt indítványozza, hogy a jövőben állami támogatásban részesüljön minden szép nő, sőt azok is, akiket a kozmetika segítségével széppé lehetne tenni. Loretta Young külön »szépségminisztérium« felállítását javasolja, amely gondoskodnék arról, hogy az amerikai nők állami támogatásban részesüljenek szépségük ápolásában. A filmsztár garantálja, hogy ha Roosevelt ezzel a programmal lépne fel a következő elnökválasztáson, mindent elsöprő többséget kapna, mert kivétel nélkül minden amerikai nő reászavazna. Loretta Young, aki gyönyörű hollywoodi palotájában tette ezt a nyilatkozatot, példaképpen saját magát hozta fel. Elmondotta, hogy ő mindent a szépségének köszönhet, szépségét pedig elsősorban a hollywoodi kozmetikusok művészetének köszönheti. Szerinte szakértő kezelés mellett minden félig-meddig elfogadható nőből szépséget lehet varázsolni, hogy nagyon helyes, hogy az Egyesült Államok kormánya milliárdokat költ ágyukra, puskákra, csatahajókra, de éppen ilyen fontos az is, hogy arról gondoskodjék: mindenki szép legyen, aki szép lehet. Különbösen is a »szépségminisztérium« kiadásainak egyrésze megtérülne azáltal, hogy a valóbíróságok legnagyobb részét meg lehetne szüntetni.

Az új angol divat-tánc: »délceg önkéntes«.

A Lambeth Walkot teljesen kiszorítja az angol táncteremből a katonatoborzás divatja által teremtett új tánc, amelynek neve: »Délceg önkéntes«. Az új tánc katonai menetelési gyakorlatokra és képzési jelenetekre emlékeztető lépésekből és mozdulatokból áll, majd a táncos párok körbevonulnak, végül feszes »vigyázz« állásba vágják magukat és mereven tisztelgnek.

KÖZGAZDASÁG

Kihült gyárkémények sivársága és nyersanyagra váró gépek téflensége... ez Szlovákia gazdasági tükre

Nem tudja magát élelmezni s iparát foglalkoztatni — Beszélgetés egy szlovák nagyiparossal

— Saját munkatársunktól —

A kis Szlovákia, Európának kétségenkívül ez a legérdekesebb új államalakulata, mintha csak most kezdene probléma lenni. Az alig négyhónapos államocská nem tud nyugalomhoz jutni, határozott célkitűzések felé haladni és ötlet-szerű mindaz, ami máshol komoly államalkotó program. Minden a levegőben lóg. Ha történik is valami látszatintézkedés, azon közönyösség és bizonytalanság mutatkozik. A lázas politikai állapot mellett, sokkal nagyobb zajt ver a növekedő gazdasági válság hulláma. Erről az európai sajtó itt-ott, apró hírekben néha megemlékezik ugyan, de annyi az esemény, a nemzetközi politika bonyodalmai, hogy a kis Szlovákia sorsa iránt valóban nem tulságos az érdeklődés.

Néhány nap óta, a szlovenszko gazdasági élet egyik kitünősége tartózkodik a jugoszláv fővárosban, ahová itteni kapcsolatainak felújítása céljából érkezett. Alkalmunk nyílt vele magántársaságban hosszasan beszélgetni. Sajnálatlaltal állapotot meg, hogy ez a kiváló gazdasági tényező, aki a volt csehszlovák köztársaság évtizedei alatt, a szlovenszko gazdasági életben az állam által is sokszor igénybevett irányító szerepet töltött be, Szlovenszko mai gazdasági helyzetét sötétebbnek látja, mint mi, akik a külföldi sajtóban itt-ott felbukkanó híryanagból vettük eddigi információinkat.

A hosszasan beszélgetésből az alábbiakat jegyeztük fel:

— Négy hónap óta megszűnt az a még meglevő kis szlovák ipar is, amit a két évtizedes sorvasztó, cseh iparpolitika, a csehországi ipar fejlesztésének érdeke mellett még megtűrt. A termőföldek leszakadtak tőlünk, odavesztek legkitünőbb terményfaerdőségeinek (tölgy és bükk) nyersanyaglelőhelyeink megfogyatkoztak (a gömri, honti, nógrádi értelepek Magyarországhoz kerültek). Valóban nem maradt egyéb, mint

kihült gyárkémények sivár erdeje és nyersanyagra váró gépek szomorú téflensége.

Még nincs ugyan az új államterületre vonatkozó, megbízható gazdasági statisztika, de a reálistan látó, a valóságokkal számottevő gazdasági tényezők előtt nyilvánvaló, hogy a kis Szlovákia

nem tudja magát élelmezni és iparát foglalkoztatni.

Elesik tehát Tiso miniszterelnöknek az a tulzott reménye, hogy a kis ország mezőgazdasági feleslegei nagyrészt nagy barátjának és protektorának a német birodalomnak átengedi. Hogy divatosabban fejezzem ki magam, Szlovenszko nem önálló léttér többé. Németországgal csak úgy tudunk külkereskedelmi kapcsolatot kiépíteni, ha a cseh-morva protektorátushoz hasonlóan, legalább gazdaságilag teljesen beleilleszkedünk a német gazdasági életbe. Németország el is tud majd látni bennünket ipari cikkeivel, de mit tudunk érte cserébe adni? Tuka belügyminiszter tudja ezt. Egy legutóbbi beszédben tulajdonképpen maradéktalanul mondta ki a valóságot:

»Szlovenszko szegény országocská, kivinni ebből az országból semmit sem lehet.«

Hozzájárul a természetes szűkösséghez az is, hogy Szlovákiának nincsenek kereskedelmi szerződésai. Így Magyarországgal még sem kötöttek gazdasági egyezményt, holott szerintem és nagyon sokak véleménye szerint, ez a német gazdasági érdekközösségnél is fontosabb. A Magyarországgal volt évezredes kapcsolat, a természeti adottságok, a földrajzi helyzet mind azt mutatják, hogy **Szlovenszko gazdasági élet-ereje Magyarország nélkül nem tud talpraállni.**

Devizánk nincs. A prágai volt csehszlovák Nemzeti Bank devizakészletéből a Szlovákiának járó mintegy százmillió szlovák korona devizát a protektorátus vezetője máig sem tudta kiutalni. A Deutsche Reichsbank vette azt át, illetve kezeli. Elutazásom előtt, tehát körülbelül június harmadik hetében

Szlovákiának nem volt devizája, sem aranykészlete.

Igy a szlovák állami valuta fedezetnélküli lesz mindaddig, amíg a Deutsche Reichsbank végre az őt megillető részt ki nem adja. A szlovák állam kiadásai ez évben voltak, millió koronában:

január	145
február	106
március	121
április	136
május	127
június	119

ezzel szemben a havi bevételi átlag körülbelül száz millió.

Hat hónap alatt tehát az önálló szlovák állam háztartása százötvennégy millió szlovák korona hiánnyal zárult.

Ezt csak nemzetközi kölcsönrel vagy rendkívüli adózással lehetne előteremteni. De van-e ma olyan európai állam, amely nekünk hitelezne. S a rendkívüli adók? Az adófizetési képesség teljesen leromlott. Ipar, kereskedelem pang, jövedelem nincs. Ilyen körülmények között, a politikai hasadás is elkerülhetetlen. Eleinte azzal próbálkoztak, hogy a velünk sorsközösségben élő, magyar termelőket, ipari vállalatokat életerejükben megtámadták, majd a zsidó tőkét és gazdasági tevékenységet megrendszabályozták. Mindez csak ideig-óráig segített, minket pedig nem ment meg a romlástól...

Ilyen körülmények között, nagyon kétséges, meddig tudja a szlovák állam gazdasági függetlenségét megőrizni. Ha a közeljövő a probléma egész súlyosságát nem is oldaná meg, a kérdés itt mered előttünk »Quo vadis, Szlovákia?«

— Ha ütököt vesztek, — ez járt Thököli eszébe, — Heissler megszabadul s Erdéllyel együtt Iónát is elveszitem.

A fejedelem esztét legyőzte a szíve.

Fölállott a kerevetről s kimondotta a végzetes szót:

— Erdélyben maradunk, urak!

— Attól tartok, — sugta Thoroczka, — hogy a fejedelem ezzel a döntéssel elvesztette Erdélyt. A zernyesti diadal minden eredménye Zrínyi Ióna lesz.

— Nem az első eset, hogy egy szépasszonyért egy trónt adtak cserébe, — sugta vissza Thoroczka. — Mindig baj, ha egy hadvezér szerelmes...

...Az országgyűlés szeptember 15-én nyílt meg. Öröm és diadal ragyogott minden arcon.

A bujdosók levágatták a szakállukat, annak jeléül, hogy a bujdosás keserű évei végetértek. A »büszke, negédes, sánta« Sándor Gáspár, a tömzsi, nagybajuszu Petróczy István s a többiek, mint Madách Péter, Nemessányi Bálint boldogan simogatták csupasz állukat.

— Hála Isten, csak hogy itt tartunk már, — szorongatták egymás kezét nagy, fényes örvendezéssel.

Annál nagyobb feltűnést keltett, hogy maga a fejedelem szakállasan jelent meg.

— Tanult róka a te gazdád, — sugta oda Cserey Mihály tréfásan. — Apagyinak, — ismeri a világi dolgok forgandóságát, azért nem vágatta le a szakállát!



Eredeti történelmi regény a XVIII. századból

(190)

Hanem az a sok előkelőség ott a templomban, az a sok-sok fényesöltözötű, piros orcájú, ragyogó szemű szépasszony! Aztán a portának a beiktatási ünnepségre kiküldött képviselője, a kapudzsibasa, meg az új szeraszkier, Musztafa basa, aki elsőül magának a szultán öfelségének szerencsekívánól levelét nyújtotta át, amely nagy fennszóval fölolvastatott! Azok a gyönyörű, arannyal himzett kaftánok, amelyeket a padisah a nisi táborból Thökölinek és tiz legfőbb hívének küldött! A nagy, tarka diszruhában páváskodó Brankován vajda, aki sima képpel, mosolyogva kívánt szerencsét a fejedelemnek, a tatár kán, aki magának Galga szultánnak az üdvözlését és szövetségi hűségét tolmácsolta!

S amíg bent a templomban a beiktatási ünnep tartott, kint a mezőben az a gyönyörű, fényes had, az erdélyi seregek, a hétszáz marcona bujdosó, a kétezer jancsár s a tüzérség, amely negyven tábortábori ágyúval utólag érkezett meg a Törösvári-szoroson át, a török és tatár segédseregek, a dobpergés, a trombitaharsogás, a sipszó,

a puskák ropogása, az ágyúk mennydörgő szava!

Mily gyönyörű volt bent a templomban meghallgatni a fejedelmet, amidőn édesen csengő szavával megesküdt a három nemzet szabadságára, arra, amelyet a nagy Bethlen Gábor alatt élveztek; látni és hallani, hogyan álltak elő sorra a tanács urak, a hivatali méltóságok, a rendek s mint tették le könnyes szemekkel a hűségüket az ország új, diadalmas urának kezébe!

Erdély örömnépe volt ez a nap, a jobb jövő, a dicsőség biztató kezdete!

De még el sem oszlott az országgyűlés, már megjött a hióhír, hogy a bádeni herceg huszezerfőnyi seregével Erdélyben tette.

Az országgyűlés elrendelte a közfelkelést, a százezerfőnyi hadsereg ellátására megszavazott negyven napi élelmet, a vármelegyére, városokra, székekre elosztva.

S ha Erdélynek ideje van, csakugyan talpraáll minden fegyverfogható férfi a németek kiverésére. Csakhogy nem volt már idő. A beiktatás után a török és tatár

hadak megint szétszáguldoztak, egyrészt Kolozsvár vidékét is fölverte, Thököli nem rendelkezett még azzal az erővel sem, amellyel a zernyesti diadal kivívta. De meg nem is kereste a megütközést Hívei előtt így nyilatkozott:

— Nem akarom szerencsémet egy órára bizni, az egész német armádiával szemben, amelyet Beograd alól magunkra vontunk.

Elhatározta a lassu visszavonulást. Azalatt a padisah, a nagyvezér, a tatár szultán biztosan segítségre jött. Hiszen, ha a bádeni ott lent Beogradnál kitért a török fő-sereg elől s Erdélybe jött a Thököli-féle második sereg ellen: a török hadsereg is irányt fog változtatni s utána nyomul a bádeninek, hogy Erdélyben, mint valami egérfogóban, bekerítsék és elfogják mindenestől. Olyan biztos ez, mint a kétszerkettő!

Nem is lehet megérteni, hogy miért nem cselekedett így a török szultán, miért szállt egész erejével Nándorfehérvár alá, hogy ott a romerősség bevételeivel bajlakodják s elvesztesse a drága időt, amely a tél beállta előtt még hadviselésre felhasználható volt?

Aspremont elvesztette Beogradot, de megmentette a császár számára Erdélyt!

BÉCSBEN

Thököli aztán mind nehezebben várta Bécsből a választ kétrendbeli ajánlatára.

Dória ezredes útján, mint tudjuk, őt és Heissler tábornokot

Élénk volt a multhavi ingatlan forgalom Noviszádon

Közel nyolc és fél millió dinár értékű ingatlan cserélt gazdát júniusban

Noviszád városban az elmúlt június hónap folyamán igen élénk volt az ingatlan forgalom. Harmincöt ház 4 870 000 dinár értékben cserélt gazdát, ezenfelül 73 telek és földbirtok került eladásra, illetve megvételre 3 593 537 dinárért úgy, hogy az össz-forgalom 8 463 537 dinár volt.

Alább közöljük részletesen az ingatlan forgalmat elől az eladó, utána a vevő neve, majd az ingatlan neve és értéke következik:

Milenkovic Radoszláv — Martin Alajz — Lazo Lazarevicsa 25 — 63 000. Tuha Julija — Kalapáti Pál — Sarplanicska 6 — 15 000. Schweichler Stefánia — Bubori János — 101 n. ö. — 16 000. Schweichler Stefánia — Bubori Lajos — 101 n. ö. — 16 000. Zsikics Gyoka — Pukás Julka — Despota Pavla Bakicsa 3 — 18 000. Vulke Vidoszáva — Prav. egyház — 6 n. ö. — 10 000. Stein öv. Janka — Dujmovics Eva — Szlovacska 11 — 16 000. Popadic Svetislav — Koledin öv. Draginja — 232 n. ö. — 80 000. Ralefics Niko'la — Fehlon Karol n. — a karálison túl — 65 000. Csipó Pál — Faska Ignác — 100 n. ö. — 4 000. Schweichler Stefánia — Szubotin Uros — 108 n. ö. — 15 000. Mirosvavlevics Koszta — Solomik János — 114 n. ö. — 17 000. Reiser József — Fischer István — Fruskogorszki put 22 — 200 000. Cvetkovic Julka — Horvát Károly — Groblyanszka 23 — 100 000. Rein Mihály — Krum János — 1 hold 143 n. ö. — 10 000. Zsikics Gyoka — Zsikics Milan — Desp. Pavle Bakicsa 7 — 40 000. Reiman Valentin — öv. Krajcer Ignác — Pavle Smicsa 4 — 169 000. Sokola Eva — Sokola Pál — Graskova 5 — 1/2 rész — 12 000. Schweichler Stefánia

— Schwarz Eduard — 101 n. ö. — 16 000. Schweichler Stefánia — Csovcics József — 100 n. ö. — 17 500. Schweichler Stefánia — Csavrag Misa — 101 n. ö. — 16 000. Jankov Koszta — Skorupovic Maks — Szara Novaka 14 — 32 000. Ivosevics Steva — Marics Svetislav — 810 n. ö. — 2 000. Verhovszki Marija — Harlikovic Irén — 150 n. ö. — 25 000. Garbai Mihály — Laudisz János — 374 n. ö. — 20 000. Katanics Olga — Pogorlic Benedek — 93 n. ö. — 30 000. Rein Katarina — V. f. András — 112 n. ö. — 11 342. Rein Katarina — Ben. Katarina 866 n. ö. — 8 119. Nikolics Milan — Papulin Péter — az Almási temetőnél — 50 000. Jurisics Antal — Fekete János — 99 n. ö. — 20 000. Molnár T. vadár — Longaver Rezső — 100 n. ö. — 3 200. Longaver Rezső — Sauer Antal — 100 n. ö. — 3 200. Eckstein Simon — öv. Kreutzer Rózsa — Usztavszka 4 — 400 000. Stengl Károly — Novosadszka elektr. d. d. — ház a Strand uton — 60 000. Trg. Obrtna banka — Matics Zora — Bartua Lujza 34 — 220 000. Prodanovic Jelena — Belin Nedelyko — Kumanovszka 5 — 1/2 rész — 13 000. Mila Ferenc — Mila Barica — Bartua Lujza 11 — 1/2 rész — 25 000. Müller Frigyes — Corvess Gyula — 195 n. ö. — 100 000. Schmidt Fülöp — Novosadszka elektr. d. d. — ház a Strand uton — 60 000. Schmidt Fülöp — Novosadszka elektr. d. d. — ház a Strand uton — 60 000. Borota Ilja — Bicszard Dusan — 100 n. ö. — 24 000. Kerac Zsarko — Musicki Szlavko — Jug Bugdana 18 — 37 000. Sarlak Klaudia — Jurisics Novak —

Arsze Teodorovicsa 10 — 100 000. öv. Sreiber Rozalia — Levi Janka — Kr. Petra II 54 — 150 000. Prvo parobrodarszko drustvo — Veci Géza — 117 n. ö. — 90 000. Szabó Ferenc — Duboslav János — Kotorszka 62 — 12 000. Prvo garobrodarszko drustvo — Fercshberger Viktor — 238 n. ö. — 25 000. Noviszád város — Csolakovic Mihajlo — 147 n. ö. — 41 317. Uorvni Mihály — Takács Teréz — 363 n. ö. — 8 000. Mirkovic János — Tudas Aleks — Temericszka 54 — 95 000. Paht Julijana — Svare Teréz — Kr. Petra II 233 — 70 000. Fincig Ella — Bulics Ferenc — Nemaeska 19 — 195 000. — Haller Johanna — Plavics Danica — 102 n. ö. — 24 000. Mirosvavlevics Koszta — Fülöp Sándor — 97 n. ö. — 16 000. Avramovic Danica — Tabori Gyula — Radnicska 10 — 640 000. Városi Paula — Illés Lajos — Szlavcska 43 — 35 000. Trenka Antal — Móric János — 371 n. ö. — 3 000. Hll Alekszander — Jovanovic Ella — Indusztrijazka 22 — 71 000. Reich Mátyás — Abodics Nikola — 393 n. ö. — 235 000. Prvo Dunavszko parobr. dr. — Pentek Sztevan — 117 n. ö. — 90 000. Belaslin Antonia — Sarbak Klaudia — 361 n. ö. — 58 000. Holer Lóvine — Offnbecher Pál — 336 n. ö. — 20 000. Ivkovic Csedomir — Kovics András — 100 n. ö. — 41 000. Devics Joszif — Dimics Milan — 107 n. ö. — 28 000. Erzak Enil — Vukserov Lazar — 100 n. ö. — 4 697. Reiman Valentin — Pfister Ferenc — 256 n. ö. — 350 000. Katvanszki Daniel — Avramovic Ilja — 84 n. ö. — 160 000. Kozarev Vesselin — Sokics Szava — 110 n. ö. — 25 000. Pavlovics Draginja — Devics Joszif — 323 n. ö. — 29 000. öv. Illés Istvánné — öv. Fehér Jusztina — 129 n. ö. — 26 000. Mirics Sztevan — Jerotics Petar — 104 n. ö. — 30 000. Beck Ferenc — Sefer Magda — Galeva ul. — 97 500. — Prvo Dun. parobr. dr. — Sustran Velimir — 128 n. ö. — 115 000. öv. Vahit Antonija — Kramencics Irén — 164 n. ö. — 150 000.

Dungyerszki Gyoka — Petrusics Ivan — 118 n. ö. — 50 000. Lazi Doroteja — Miodragovic Milan — 2 hold 505 n. ö. — 40 000. Lazi Doroteja — Miodragovic Milan — 4 hold 939 n. ö. — 10 000. Dr. Sztetanovic Zsarko — Mogin Száviné — 325 n. ö. — 120 000. Noviszád város — Schmidt Fülöp — 174 n. ö. — 21 228. Noviszád város — Schmidt Fülöp — 174 n. ö. — 21 223. Noviszád város — Schmidt Fülöp — 174 n. ö. — 21 106. Mirosvavlevics Koszta — Dragas Branko — 103 n. ö. — 13 000. Illés Katalin — Bácskai evang. cesperes egyház — 278 n. ö. — 300 000. Brunza Anna — Brunza Dionisija — 127 n. ö. — 19 500. öv. Mogin Száviné — Szremesevics Lazar — 325 n. ö. — 170 000. — öv. Vebber Anka — Kovjanics Dara — 159 n. ö. — 8 000. Gyivanovic Szvetozár — Dr. Ninkov Sztevan — ház — 550 000. Mirosvavlevics Koszta — Vujanics M. Branko — 98 n. ö. — 15 000. Herzmann E. Viktor — Sztanics Száva — 392 n. ö. — 59 000. Fratucan Pál — Fouca Mária — 128 n. ö. — 9 000. Prodanovic Milica — Prodanovic Milorad — 195 n. ö. — 17 000. Fried Fanta — Illés Katarina — Fruskogorszki put 18 — 250 000. Vuicsurovics Jakab — Pusics András 1 hold 800 n. ö. — 13 000. — Szebele Konrad — Balázs Béla — 271 n. ö. — 8 600.

□ Jól termett az árpa a topolai határban. A topolai határban mindenütt folyik az aratás. Az árpát már levágták és próbacsépléseket is eszközöltek. A cséplés eredménye szerint az őszi árpa átlag 24—25 mázsát hozott lánconként.

Vásároljon hirdetőinknél!

ajánlotta fel feleségéért, Zrinyi Ilonáért.

Heissler révén pedig a teljes kibékülésre tett messzemenő ajánlatot Bécsnek. Hajlandó egyesülni a császár seregével s mint birodalmi fejedelemséget megtartani Erdélyt. Ha erejük erre elégtelen volna, magára vállalja a portával való egyezkedést. Magyarország szabadsága pedig helyzetessék abba az állapotba, amelyben öfelsége koronázásakor volt. A maga számára pedig a Rákóczi-birtokokat kívánja. Mindezért álljon jót a lengyel király.

Bécsben az erdélyi események és Beograd szorongatásának híre valószínűségi rémületet kelteit.

Csaknem olyan lett a hangulat, mint hét esztendővel előbb, amikor a diadalmas török hadsereg meg sem állt Bécsig s amikor a császárvárost csak Szobjesszky lengyel király segítsége mentette föl a pusztító ostrom alól.

Azon az estén, amikor a hiób-hírek megerősítést nyertek, a császár gondokba merülve jelent meg Eleonóra császárné lakosztályában.

Már akkor ott voltak a nevezetesebb miniszterek és a barátságos hatalmak követői.

Lipót mérges volt, mint az érett kelés. Császári hatalmában, sőt saját személyében érezte megalázva magát, hogy a mult esztendő fényes győzelméi után a már szinte semmibe vett Thököli Imre oly érzékeny csapást mért a birodalomra s hogy beülni készül az oly nehezen megszerzett erdélyi tartományba.

A miniszterek — mintha bűnösnek érezték volna magukat — kerültek a császár haragos tekintetét s egyik a másikra akarta tolni, hogy a császárral a kínos kérdései értekezzenek.

— S mi van Beográddal? — kérdezte éles hangon a császár. — Legalább ez a véghely oly állapotban van-e, hogy föltartóztathatja a török hadsereget?

Karafa, aki Bécsbe sietett, hogy hivatalosan is jelentést tegyen a délmagyarországi és erdélyi helyzetről s most szintén jelen volt az esti fogadásnál. — Ugy érezte, hogy erre a kérdésre neki kell válaszolnia.

— Beogradot ugyan két legjobb tisztünk védelmezi, felséges uram. — mondta mélyen meghajolva. — tudniillik Aspremont és Arizaja. De tartok tőle, felség, hogy nem sokáig állhatnak ellen a tulerónek.

Arról természetesen bölcsen hallgatott, hogy ő már eleve gondolkodott róla, hogy az erősség — Huberték útján — belülről kapja meg a kegyelemfőfést.

— De a bádeni herceg is oda-sietett az egész magyarországi hadsereggel, — vetette ellen a császár.

— A hercegnek mindössze tizenöt-huszezer embere van, felség és ez a legnagyobb baj. Alázatos fölterjesztéseimben előre jeleztem a bekövetkezendő veszélyt; jsméltelen figyelmeztettem a török őrjáti hadikészüldésére, amely méreteiben hasonló a hét év előttihez; sürgettem legalább ötven-

ezzerfőnyi hadsereg kiállítását, de előterjesztéseim pénzügyi és katonai okokból nem voltak teljesíthetők. Most Thököli maga huszezerfőnyi jól felfegyverzett hadsággal tört be Erdélybe s ott az ország csatlakozása révén még inkább erősödni fog; a szultán lent hatvanezernyi válogatott sereggel Beigrád felé nyomul előre: itélje meg felséged maga, mit tehet ily helyzetben a maga csekély erejével bádeni Lajos? Vajjon képes lehet-e arra, hogy megmentse a birodalmat?

A császár homloka összeráncolódtott, arcán mély töprengés látszott.

Nem szerette az ily nehéz kérdéseket. Ártóztott a nagy következményekkel járó döntésektől.

— S az ön véleménye szerint, tábornagy ur, mi a helyzet megoldása: Beogradot védje-e a sereg, vagy Erdélyt igyekezzen megtartani?

Karafa már régóta mellőzöttnek érezte magát, hogy nem őt tették meg a Magyarországon működő hadsereg fővezérévé. A bádeniben vetélytársát gyűlölte, aki őt elhomályosította és háttérbe szorította. Itt az idő, hogy megszabaduljon tőle.

Fontoskodó arccal válaszolta: — Ha a herceg Erdélybe megy, talán elbánhat Thökölivel, de ez esetben, a török hadsereg útja megnyílik Buda, Bécs felé s őt magát is a teljes bekerítés veszélye fenyegeti. Öneki Beigrádnál kell maradnia, felség, hogy ott védel-

mezze a birodalmat, a fővárost és a trónt.

A császár bólintott, ugylátzik, osztotta Karafa fölfogását.

A miniszterek hallgattak, — örültek, hogy ily súlyos kérdésben nem kellett véleményt nyilvánítaniok.

— Hanem nagy ujságot tudok, felség, — szólott ismét Karafa emeltebb hangon, hogy mindenki meghaligassa a teremben. — Kegyes engedelmét kérem, hogy megjelenthessem.

— Nyilvánossá tehető a dolog? — kérdezte Lipót, összeráncolva a homlokát.

— Ha titkolnók is, a következő órákban az egész Bécs tudni fogja. — Beszéljen hát!

— Dória ezredes ma este Bécsbe érkezett, felséges uram!

Az egész teremben a képzelhető legnagyobb érdeklődést keltette ez a váratlan hír. Maga a császár csak rábámult Karafára.

— Dória Bécsbe érkezett, azt mondja? Hát ő nem esett el a zenyesti csatában?

— Nem, felség, sem ő, sem Heissler generális. Mindketten Thököli fogságába estek.

— Dória is? Megszökött tehát? — Nem, felség. Thököli küldte Bécsbe, bizonyos ajánlattal felségedhez.

— No és hol van az ezredes? — toppantott csattoscipős lábával a császár. — Miért nem siet elénk?

(Folytatjuk)

SPORT

Beogradban a KK megnyerését várják a BSK-tól

Vasárnap délután: BSK-Ujpest

A beográdi sajtó napok óta hasá-
tokon át foglalkozik az elmúlt Szlá-
via-BSK mérkőzéssel s a küszöbön-
álló BSK-Ujpest mérkőzéssel. A la-
pok elismeréssel adóznak a BSK-nak
azért a remek teljesítményért, amely-
vel valamennyi jugoszláv csapat kö-
zül elsőnek jutott be a Közép-európa
Kupa második fordulójába.

Ebben a népszerű és értékes vándor-
dijban a BSK eddig háromszor indult.
Először 1927-ben a Hungáriával
került össze, s a Hungária Beogradban
4:2, Budapesten 4:0 arányban győzött.
A következő évben még rosszabbul
járt a BSK, mert a sorsolás az első
fordulóban a Ferencvárossal állította
szembe; a Ferencváros Beogradban
7:0 és Budapesten 6:1 arányú győze-
lemmel verte ki a BSK-t a további
küzdélemből. Azóta azonban nagyot
fejlődött a jugoszláv futball s a prágai
Szlávia tavaly Beogradban már
csak 3:2 és Prágában 2:1 arányban
tudott győzni a BSK ellen, amely az
idén éppen a Szlávia kiverésével ju-
tott be a második fordulóra.

A BSK híveinek nagy örömét az
sem rontja le, hogy a prágai sajtó
nem a leghizelgőbbben ír a hétfői mér-
kőzésről.

A prágai »Express« például többek
közt ezt írja: »A BSK nem tett jó be-
nyomást. A hétfői mérkőzésnek utá-
hangja is lesz. A Szlávia mint házi-
gazda nem nyelheti le a sértéseket
amelyekkel illeték. Ilyen sértés pedig
sok volt és nem is éppen sporttermé-
-

zetltek. Röviden szólva: a beográdiak
rossz benyomást hagytak hátra, noha
a vendéglátók erre semmi okot nem
adtak.«

A BSK vezetősége a prágai mérkő-
zés után fejenként 1000 dinár jutal-
mat adott a játékosoknak. Ha a BSK
győzött volna, minden tagja 1500 di-
nárt kapott volna, ha azonban kiestt
volna a KK-ból, csak 200 dinárt.

A KK további küzdelmeiről a beo-
grádi Vreme tegnapi számában ezt ír-
ja: »A második fordulóban a BSK-t
még a Szláviával is komolyabb ellen-
fél várja, az Ujpest, Magyarország
dei bajnoka. Nagy előny, hogy az el-
ső BSK-Ujpest mérkőzés Beogradban
lesz. Ha itt a BSK két gól előnyre
tesz szert, ezt Budapesten is megőriz-
heti s így bejuthat a döntőbe... A
BSK ma valóban negy csapat, teljes
sikerral játssza a WM-formációt s tu-
dásánál fogva nemcsak az Ujpest ki-
verésére, hanem a KK megnyerésére
is képesnek tartjuk.«

Az újpestiek természetesen alap-
osan készülnek a BSK elleni két talál-
kozóra. Az első mérkőzés most vasár-
nap délután lesz Beogradban, a re-
vánsmérkőzés pedig jövő szombaton,
július 15-én Ujpesten. A mérkőzést
azért hozták előre, mert jövő vasár-
nap a Bologna játszik Budapesten a
Ferencvárossal.

Rövid sport hírek

A szuboticei Motorklub vasárnap
reggel 9 órakor háziversenyt rendez a
nemzetközi úton, rajt az első utkaparó
báznál tíz egy kilométer. Ugyanaz-
nap délután a Stadion-B. Topola-
Stadien utvonalon lesz verseny. A Mo-
torklub vezetősége felhívja a tagokat
és kerékpárokat, hogy gyűlekezze-
nek Szaulics Dénesnél az út biztosítá-
sára.

Wimbledonban a Puncsec-Mitics
pár 7:9, 4:6, 6:4, 6:0, 6:4 arányban
győzött a Coumbes-Manfrois pár el-
len. A versenyt végignézte dr. Szubo-
tics, Jugoszlávia új londoni követe is.
Mexikóban Ausztrália 5:0 arányban
nyerte a Mexikó elleni Davis Cup-
mérkőzést.

Biróküldés a vasárnapi ligaminósi-
tőre: Noviszádon Vojvodina-Szko-
pelyi SK, Milan Sztójánovics és Ba-
nyalukán Krajnsnik-Bata SK, Milen-
ko Pedupszki.

Szplit-Zágreb városközi futball-
revánsmérkőzés lesz vasárnap Szplit-
ten. (Az első mérkőzést vasárnap tu-
dóvóleg Zágreb nyerte 7:1 arány-
ban.) A zágrebi válogatott összeállítá-
sa: Glazer - Golac, Belosevics - Pa-
jovics, Jazbinsek, Cimermanovics -
Medarics, Hitrec, Iesnik, Wölfi és
Ploze.

Három zágrebi játékos egyesületet
cserél: Medarics válogatott jobbszélső
a HASK-ból visszamegy a Gragyansz-
zkiba, cserébe viszont Wölfi és Zsa-
lant lép át a Gragyanszkból a
HASK-ba.

Bolgár-jugoszláv válogatott tornász-
verseny lesz szombaton, július 8-án
Szófiában, férfi és női csapatokkal. A
jugoszláv tornászok tegnap utaztak el
a bolgár fővárosba Brankó Pocius és
Milica Schepp vezetésével.

A jugoszláv-német teniszverseny,
a Davis Cup európai zónadöntője ju-
lius 28, 29 és 30-án lesz Zágreb-
ban.



A tekéző sport hírei

A noviszádi Gragyanszki összes já-
tékosait kérem, hogy ma este jelen-
jenek meg a Kott-pályán fontos meg-
beszélésre a szombori uttal kapco-
soltban. — Az elnök.

**BIRÓKÜLDÉS
A KK-MÉRKŐZÉSEKRE**

A KK-bizottság a középöntő
mindkét Ferencváros-Bologna mér-
kőzésére, Budapesten és Bolognában
is, angol játékvezetőt jelölt ki. A
vasárnapi BSK-Ujpest mérkőzést
Beogradban a cseh Eiba, a revánsmér-
kőzést pedig jövő szombaton
Budapesten az olasz Barlassina ve-
zeti.



BEGRADI ERTEKTOZSDE
Devizák: (kinálat — kereslet dinárok-
ban) + 28.5% prim.

London (egy font) 200.25—206.05, Pá-
ris (100 frank) 118.65—116.35 Newyork
(100 dollár) 444.25—438.25, Genf (100
svájci frank) 1005—995, Milánó (100 li-
ra) 234.30—231.70, Prága (100 esk) 151.25
—149.75, Amszterdam (100 holl. frt)
2373—2335, Berlin (100 márka) 1788.08
—1771.12, Brüsszel (100 belga fr) 760
—748, Szaloniki (100 drachma) 31.53—
30.83, Varsó (100 zloti) 839.18—830.82,
London magánklíring 259.60—256.40,
Berlin magánklíring 1440—1420, Prága
magánklíring 151.95—149.55. — Állam-
papirok: 7 százalékos Híp. bank két-
vény —100, 8 százalékos külföldi köl-
csön 101—100, 7 százalékos külföldi
kölcsön —92.25, 4 százalékos agrárköl-
csön (2, kötés 62.50, 2 és fél százalé-
kos Ratna Stela 465.50—465 kötés 464,
6 százalékos bégluk 87.75—87.25, 6 szá-
zalékos dalmát agrár 87.75—81.25. —
Részvények: Narodna Banka 7474.

**HOTEL MIRAMARE
MAKARSZKA**

Makarszka a dalmát tengerpart
legkisebb gyönyve, a Hotel
Miramare Makarszka leg-
kellembesebb szállodája
Makarszka a közel kétezerméter magas
Biokovo hegység tövében fekszik, a Ho-
tel Miramare közvetlen a strand mel-
lett, mögötte tíz méternyire gyönyörű
tenyő- és rozsmaringerdő kezdődik. Ki-
tűnő konyha, minden kényelem. 3632

Már 40 éve...
legnagyobb raktár gyermekkocsikban
Eduárd Krausz
butor és szőnyeg nagy áruháza, Noviszad

**SCHICHT
RADION**

*Szappant
tartalmaz!*

a jó, finom Schicht szap-
pan, amely az átfőzés-
nél, az oxigénbuborékok
erejénél fogva át- meg át-
járja a ruhát. Így eltűnik
minden piszok és a fehér-
nemű a legtisztább fe-
hérségben.



**Marjan
PANSIO-VILLA RAB**

Egyedülálló fekvés és gyönyörű kilátás
a tengerre. Legmodernebb komfort, 40
szoba. Folyó víz, villanyvilágítás. A szál-
lada előtt saját strand. A vendégek fürdő-
ruhában mehetnek fürdeni a szállodából.
Elsőrendű bécsi és hazai konyha, tengeri
specialitások. Legjobb dalmát és külföldi
borok. Figyelmes kiszolgálás, alacsony
árak. Felvilágosítással szolgál a szálloda
igazgatósága

**UCSKA SZALLODA
OMISALJ
Krk szigetén**

A szálloda a tengerpartján van, Szusák-
tól 45 percnyire. — Gyönyörű tengerre
nyíló terasszal, saját stranddal, villany-
világítással és forrásvízzel. 80 szépen
berendezett szobával. — Érdeklődőknek
a szálloda igazgatósága ismertetést küld
Napi pansió ára 60 — dinár.

**PANSION
„Biserka”**

OMISALJ, Krk szigetén
Közvetlenül a tengerparton az öböl
Saját strandja van. — Szobából
fürdőruhában a tengerre sétálhat
Szép szobák, jó konyha, villany-
világítás

Mintha csak most szedték volna le a fá-
ról, olyan frissen áll a gyümölcs éveken át
a Weck betöltés üvegekben
Egyedárusító **L. Derner**, Noviszad,
Kralja Petra I 30.

**A VIDÉKI KUPA VASÁRNAPI
MÉRKŐZÉSEI**

Vasárnap teljes erővel folytatódik a
szuboticei alsóvívetség vidéki egyesü-
leteinek serlegstornája. A vasárnapi
forduló műsorán 5 mérkőzés szerepel
a következő párosításban:

- Novivrbász: Dulcisz—Crvenkei SC.
- Odzsaci: OSC—Bezdaní SE.
- Kula: JSK—Apatini SK.
- Szombor: SsAK—Szloga (Sztanics)
- Szrbobran: Szrbobrani SK—Vrbászí SC.

ASZTALI TENISZ

A noviszádi sziget-bajnokságot va-
sárnap délelőtti 11 óral kezdettel ren-
dezik meg a szigeti Horváth-venyég-
klub. A verseny műsorán férfi egyes
és férfi páros mérkőzések szerepel-
nek, a győztesek díjat kapnak. Bene-
vezni 3 illetve 10 dinárért lehet Csor-
ba NAK-szakosztályvezetőnél.

Futball-eredmények

Bezdan: BSE—Odzsaci SC 2:2 (0:0).
Vidéki Kupa-mérkőzés, játékvezető
dr. Padjen. A mérkőzést szakadó eső-
ben kevés néző eltt játszották le. Az
első félidőben a BSE volt főlényben,
de Rupprich (OSC) kitűnően védett.
Szünet után az OSC kétszer is veze-
téshez jut, de a hazai csapat előbb
Mathész, majd Ruff II. révén ki-
egyenlített. Jók voltak: Horváth II.,
Szaló és Vukovics III. (BSE) illetve
Rupprich, Szélinger és Poász (OSC).

**MALIGYOS: Csantaviri AK—Bela
Zvezda 4:2, Járasi serlegmérkőzés.** A
mérkőzés egyenlő erői küzdelmét mu-
tatta, a hazai csapat kapusának kö-
szönheti a vereséget.

URANIA MOZI, Noviszád

(Leszállított nyári helyárak)

MA 5, 7-15 és 9-15 órákor

Nyilvánosság kizárva

Főszereplők: Olga Csehova, Ferthold Ebbecke, Sabina Peters és Szvetislav Petrovics

3 csepp

„Növényharmat“

űdít, frissít, hűsít! Hőség idején, bányaditságnál, kimerültségnél utazásnál sportnál homlokra dörzsölve varázslatosan hat! Kockacukron vagy vízzel véve szomjat olt jó közérzetet biztosít. Ez az ezerjő házi szer csak zöldségüvegekben valódi. Ára 12 dinár. Kapható patikákban és jobb üzletekben.

190

ALLAST KERES

MOTOR ÉS JÉGGYARTULAJDÓ-NOSOK FIGYELMÉBE! Vállalok minden szakmabeli szerelést és javítást speciális berendezésemnél fogva a legmesszebbmenő garanciával. Ertl Pál Noviszád, Primorszka 29. Tel. 31-90.

3970

ELADÓ

SÜRGŐSEN eladó két régi szalon egy ó-német ebédlő és egyéb bútorok. Megtekinthető naponta délután 3-5 óráig: Kralja Alekszandra 21. III. jobbra

4612

KOMPLETT elegáns borbélyüzlet-berendezés olcsón eladó. Noviszád Grozdova 39.

4746

UTAZÓ URAK!

Ujonnán megnyílt modern szálló **Hotel „UNION-PALAS“** Beograd, Kosovska 11. Tel. 28-849 Lakosztályok, szobák fürdőszobával és telefontal. — Mérsékelt árak! Az éttermet Sreier vezeti. **IGNYAT PETROVICS** szállodás, a Szrpszki Kraiy szálló éveken át volt portása.

„Orthopäd“ cipőket

minden fájó lábára, a legújabb módszerek szerint garanciával készít **Gál István, Szubotica Zrinjski tér 2**

Írókészlet

minden kereskedő, iparos, magánzó részére

csak 195.-dinár

- 500 darab kék kereskedelmi boríték tetszés szerinti nyomással;
- 250 iv bankpost papir tetszés szerinti nyomással;
- 250 iv kislakú (8° alaku tetszés szerinti nyomással);
- 100 darab levelezőlap tetszés szerinti nyomással;
- 3 darab iron;
- 1 ironhegyező;
- 5 iv másoló indigó papir;
- 50 iv másolópapir;
- 1 förlógumi;
- 1 tollszár;
- 6 darab vegyes toll;
- 1 iratesomó a posta eltevésére.

Az összes fentnevezett áru elsőrendű minőségű. Kérjen mintákat!

T. T.

R. BAJ, Zagreb

Draškovićevea ul broj 16

Olvassa el holnapi hirdetésünket!

APRÓHIRDETÉSEK

ugy hétköznap, mint vasárnap egy szó 1.— dinár, vastagbetűs 2.— dinár. A legkisebb apróhirdetés ára 12.— dinár. Hirdetéseket a másnapl lapra délután 3 óráig, szombaton déli 12 óráig veszünk fel. A hirdetési adó a hirdetőfelet terheli.

Ing. Jovanović Predrag

többszörösen kitüntetett **HARANG ÖNTŐDÉJE**



NOVI SZÁD - DJURE JAKŠIĆA 16 - TELEFON 29-30

ELADÓ elköltözés miatt komplett fürdőszoba és egy komplett hálószoba, komplett rőfösüzleti berendezés varrodánk alkalmas nagy tükrök, kézi tűzfeszkendő takarék-tűzhely „WILLIS“ csukott autó teljesen új gumikkal Cím a kiadóban. 4725

KIADÓ

GARZONLAKÁS fürdőszobával, előszobával és élőkamrával kiadó Arze Teodorovića 23 Noviszád. Érdeklődni a házmesternél. 4459

KÉT SZOBA, lakható előszoba, konyha, fürdőszobás lakás kiadó. Noviszád. Vojvoda Kniesanina u. 23. 4439

TELJESEN különbejáratu szép világos, üres szoba a központban kiadó azonnalra csak egyedülálló férfinek, esetleg kettőnek. Noviszád, Lazo Kosztilja 6. 4710

BUTOROZOTT szoba kiadó. (Esetleg koszttal). Kula, Milosa Obiljitya 24 4741

KERESLET

VESEK keveset használt jókarban lévő söntést jégsekreényt asztalokat székeket büffé részére Cím a kiadóban. 4743

FODRÁSZT (nőt) társnak keresek vidéken. Engedély nem szükséges Cím a kiadóban. 4744

SOFŐR állandó alkalmazást kap „PLEVNA“ cukorkagyárban, Noviszád. 4750

KAUCIÓKÉPES mészáros többévi gyakorlati főközlet vezetésére kerestetik. Ugyanott egy fiatal segéd is. Dániel, Noviszád, Szuboticska 73 4747

KIFUTÓFIU és fiatal segéd a vilány szakmából felvétetik. Radió Lux, Noviszád, Kralja Alekszandra 24. 4748

PERFEKT varrólány kerestetik. Gizi szalon, Noviszád, Vojvodjanszka ul. 25 4742

KÜLÖNFELE

Dr. Filipon creme a legjobb és legkedveltebb nappali krém. Ára helyben és vidéken 14.— dinár. Apoteka Kuchler, Vrsac. 2474

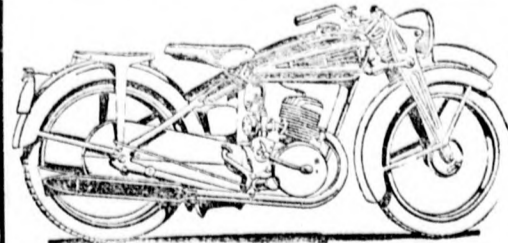
SULYOK fest, tisztít. Száraz és vegyi tisztítás. Bőrretikülök, bőrbutorok festése minden színben. Olcsó árak Noviszád, Postanszka 14. 7045

ÖREG ÖLMOT veszünk a legmaga sabb napi áron. Jugoalat, Zsejczyńska 91., Noviszád. 2695

ÉTREZZEN a Velika Gradjanszke Menzában. Izletes, tápláló, változatos étlap, olcsó abonement. Laze Telecskoga 9. 3661

Szerencsés péntek!

Maradékok minden pénteken féláron BRACA NASTASIĆ rőfos üzleteiben Száríbeceoj, Szrbohrán, Noviszád Kr Alekszandra 24. 3997



Motor-kerékpárok

SZENES

vaskereskedésben Szubotica

Kerti bútor Kerti ernyő

EDUARD KRAUSZ
butor és szőnyeg nagyáruhúza
Noviszád

AUTÓK! Uj és használt, de nagyon jó karban levő különféle márkájú luxus és teherautókban, autógumikban, felszerelésben és alkatrészekben állandó nagy raktár. Olcsó árak, előnyös fizetési feltételek. Képviseletek: Fiat, DKW, Wanderer, Audi és Horch. — **August KUTALEK,** Noviszád, Kralja Petra II. 84. Telefon 31-06.

Vrbaški rőfös

a jól és olcsón öltözködni szerető hálygyek üzlete. Kr Alekszandra 9. 4078

Trappista sajtot

5 kg-os csomagokban utánvét mellett frankó 15.— dinár kilónként szállít Bambah Rudolf tejesarnoka, Szrpszka-Crnja, Dunavszka banovina. 4440

SZEPLŐT, pattanást, hámlást, orrvörösdést és más arctisztatlanságot pár tégely használata után biztosan eltüntethet **DARUVARI** krém minden szaküzletben kapható. Háromsarkos nagy doboz 15.—, kis doboz 7-50 dinár. Postán küldi: **BLUM** gyógyszerár, Szubotica.

BŐR, gummi és teveszőrszrij, **MINDENFELE** gépolaj és **MŰSZAKI** cikkek kaphatók **SENEŠ** vasüzletekben. 225

Polich és Varga

EKEGYÁR KULA

Mindenféle gyártmányu egyes és többes ekek javítását felelősséggel vállalja



VIKTORIA gyermek-kocsik



moderneik, elegánsak, tartósak

Gyári lerakat Noviszád, Bulvár, Tanurčić-pelota

Reggeli Ujság

Uredništvo i administracija Szerkesztőség és kiadóhivatal: Noviszád, Kr. Petra II. (Futoski put) 50. Telefon: 21-37, éjtel 20-58

Felelős kiadó: **Andreo Dežo**

Előfizetés: **Preplata - Előfizetés:**

Egy hóra 28.— dinár (kihordó átján 30 din.)

Három hóra 80.— dinár (kihordó átján 86 din.)

Félévre 160.— dinár (kihordó átján 172 din.)

zslazi svakodneвно Mezőcsefk napon'a

Post.čekovni račun — Postacsekkiszámia

Zagreb, 48.692